

# nortorfreigional

...mehr Information für Stadt und Land!



**Ihr neuer Lieblingsplatz  
im grünen Wohnzimmer!**



**12 %  
Sommerrabatt**

Wir bauen individuelle und maßgefertigte Terrassendächer und Kaltwintergärten, die genau zu Ihrem Haus, Ihrer Terrasse und Ihrem Garten passen.

**Nelson Park  
Terrassendächer und Kaltwintergärten**

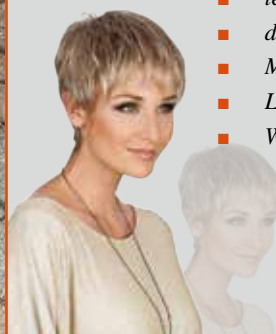
Servicebüro Westerrönfeld

Gorch-Fock-Weg 8, 24784 Westerrönfeld

0 43 31 / 4 38 09 49 - [www.nelsonpark-td.de](http://www.nelsonpark-td.de)



*Med. Perücken nur vom Profi*



- leicht und unsichtbar
- diskret und schnell
- Modelle in Kunsthaar oder 100% Echthaar
- Lizenziierter Partner aller Krankenkassen
- Wir kümmern uns um alles!

**friseur mohr**  
Für die schönsten Momente

Itzehoer Straße 14a · 24589 Nortorf  
Telefon: 04392-1476 · [www.friseur-mohr.de](http://www.friseur-mohr.de)  
[friseur-mohr@web.de](mailto:friseur-mohr@web.de)



## URLAUB UND GOLF-SPIEL IN SCHLESWIG-HOLSTEIN

Kompaktkurs mit möglichem Erwerb der DGV-Platzerlaubnis. Berechtigt zum weltweiten Spielen auf Golfplätzen.

GOLF CLUB  
LOHERSAND



### Kursinhalte:

- » 7 Tage Kurs – 2 Stunden pro Tag  
Unterricht in unserer Golfschule
- » Training – kurzes und langes Spiel
- » Theorie – Regeln und Etikette
- » Gemeinsames Spielen auf dem Platz
- » Theoretische und praktische Prüfung zur DGV-Platzerlaubnis
- » Übungsbälle und Leihschläger
- » Nutzung der Übungsanlagen
- » Kinder bis 14 Jahre in Begleitung der Eltern nehmen kostenlos teil
- » Kleines Abschlussturnier
- » Abschlussessen mit Geschenk
- » 2 Monate freie und unverbindliche Probemitgliedschaft

**Kurs 1:** Fr. 29.07. - 05.08.22, je 10 -12 Uhr

**Kurs 2:** Fr. 05.08. - 12.08.22, je 14 -16 Uhr

Montags ist spielfrei – eigenes Training

**Kosten : 249,00 pro Person**

Anmeldung unter 04336 / 999111  
oder per E-Mail: [info@lohersand.de](mailto:info@lohersand.de)

Am Golfplatz, 24806 Sorgbrück



Gönnen Sie sich eine Woche Spaß und Sport auf unserer einzigartigen Golfanlage. Sie brauchen nur gute Laune, Sportschuhe, bequeme und wetterfeste Kleidung. Wir freuen uns auf Sie!

## Richtigstellung

In der Juni-Ausgabe ist uns bei der Berichterstattung über den Flohmarkt im zukünftigen Schallplattenmuseum ein sachlicher Fehler aufgetreten, den wir gern auf Hinweis des Museums richtig stellen möchten:

Es wurden zu keinem Zeitpunkt Schallplatten, die aus dem Archiv des NDR stammen, verkauft oder gegen eine Spende abgegeben, auch keine Doubletten. Und es werden auch in Zukunft keine Schallplatten die aus dem Archiv des NDR stammen verkauft. Dies würde gegen das Prinzip der Kontinuitätsbewahrung der in unserem Museum auszustellenden Sammlungen verstoßen. Darüberhinaus wäre dies ein Bruch der vertraglichen Vereinbarung, die wir als Deutsches Schallplattenmuseum mit dem Norddeutsche Rundfunk geschlossen haben.

## Malerarbeiten von A bis Z

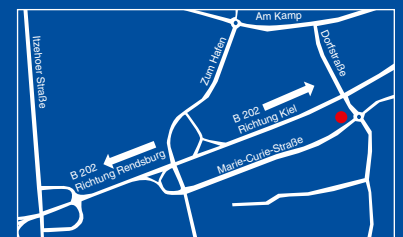
[info@malerservice-struve.de](mailto:info@malerservice-struve.de)

*Wer uns findet, findet uns gut & fair!*

Gleich anrufen unter 01 70 / 99 40 111

## FRISCHBETON auf Knopfdruck

Wer ein neues Pflaster, Randsteine, Palisaden oder Mauersteine kauft, benötigt in den meisten Fällen auch Frischbeton. Deshalb können Sie an unserer Betontankstelle verarbeitungsfrischen Beton für Ihr Bauprojekt tanken - ohne Vorbestellung und genau in der benötigten Menge. Unsere Betontankstelle stellt unterschiedliche Betonsorten innerhalb von Minuten bereit und erleichtert Ihnen so die Arbeit. Zeit sparen und auftanken - mit BETON2GO aus dem i&M Bauzentrum Tepker!



**Bauzentrum Tepker  
GmbH & Co. KG**

Marie-Curie-Straße 16-18  
24783 Osterrönfeld  
Telefon 04331 - 123 06 - 0  
E-Mail: [osterroenfeld@tepkker.de](mailto:osterroenfeld@tepkker.de)  
[www.bauzentrum-tepkker.de](http://www.bauzentrum-tepkker.de)

**AUCH FÜR  
PRIVATKUNDEN  
GEÖFFNET!**

**Öffnungszeiten:** Montag bis Freitag 7.00 bis 18.00 Uhr  
Samstag 7.30 bis 13.00 Uhr  
oder online bestellen und im Markt abholen.



**Liebe Leserinnen, liebe Leser,**

es ist soweit, für viele kommt jetzt der langersehnte Jahresurlaub. Am 04. Juli beginnen die Sommerferien. Urlaubsreisen wurden gebucht und die Reiselust ist wieder da. Ob innerhalb von Deutschland oder in die Nachbarländer, die Ziele der Reisenden sind wieder vielfältiger geworden. Und auch Flugreisen werden angetreten. Allerdings kann es zurzeit vorkommen, dass man viel Wartezeit in Kauf nehmen muss. Gehört habe ich, wenn man rechtzeitig durch die Sicherheitskontrollen kommen will, sollte man vier Stunden und mehr vor dem Abflug am Flughafen sein. Erkundigen Sie sich lieber rechtzeitig, damit Sie ihrem „Flieger“ nicht hinterher schauen müssen.

Endlich Ferien! Für viele Kinder lang ersehnt und nun hoffen alle auf gutes Wetter. Die Freibäder in der Region freuen sich auf euren Besuch. Doch immer nur schwimmen gehen, wird auf die Dauer auch langweilig. Schaut doch mal auf die Internetseite des TEE ([www.tee-nortorf.de](http://www.tee-nortorf.de)). Hier werden wieder viele Aktionen angeboten, die die Ferien kurzweilig machen.

Am 07. Juni feierte die Nortorfer Vogelgilde ihr traditionelles Gildefest. Wer löste den alten König endlich ab? In dieser Ausgabe können Sie über das fröhliche Fest nachlesen und Bilder sehen. Auch wir vom nortorfregional wünschen dem neuen König ein

tolles und harmonisches Gildejahr.

Der 1. Nortorfer Musiksommer ist gestartet und viele waren zum 1. Konzert gekommen. Sie haben es verpasst? Dann kommen Sie doch zu einem der nächsten Konzerte. Bis zum 25. August können auf dem Marktplatz noch vier Live-Bands gehört werden.

Ich wünsche nun allen erholsame Urlaubstage, tolle Ferien und viel Spaß beim Lesen

Ihre

Heike Strahl

**Elektro**  
**TIEGS** GmbH & Co KG

**Ihr Servicepartner für  
ihre Elektroanlagen und Geräte!**

Jungfernstieg 7-9 • 24589 Nortorf  
Telefon: 04392-91319-0 • [www.elektro-tiegs.de](http://www.elektro-tiegs.de)

## TPK Häusliche Pflege Nortorf

Wir suchen zu sofort  
**Pflegehilfskräfte (w/m/d)**  
für Demenz-WG  
20-25 Std. pro Woche

-  Häusliche Krankenpflege in Zusammenarbeit mit Ihrem Haus-/Facharzt
-  Betreuung demenziell erkrankter Menschen

 Ihr Ansprechpartner:  
Tobias Poremba  
Niedernstraße 5  
24589 Nortorf  
Telefax: 04392 - 8412170  
[info@tpk-pflege.de](mailto:info@tpk-pflege.de)

**Zeit  
für  
pflege!**

Telefon 04392 - 8412170 • [www.tpk-pflege.de](http://www.tpk-pflege.de)





## Liebe Nortorferinnen und Nortorfer,

die erste Hälfte des Jahres 2022 liegt bereits hinter uns. Und die Temperaturen laden zum Schwimmen oder zu anderen Outdoor-Aktivitäten ein.

Auch in diesem Jahr gibt es wieder eine Sommeraktion für Kinder. Unter dem Motto „M.E.i.N. Sommer“ gibt es verschiedene Aktivitäten, die die Ferienzeit mit

Kurzweile füllen. Auf der Internetseite des Jugendtreffs Tee ([www.tee-nortorf.de](http://www.tee-nortorf.de)) können sich Interessierte registrieren und für einzelne Aktionen anmelden.

Es wurde wieder ein buntes Programm zusammengestellt, Kinder und Jugendliche von sechs bis 18 Jahren können sich je nach Interesse Programmpunkte aussuchen. So gibt es beispielsweise Einzeltermine wie z. B. Ausflüge zu den Karl-May-Festspielen in Bad Segeberg oder in den Hansapark, aber auch Veranstaltungen, die sich über mehrere Tage erstrecken, wie ein Theaterprojekt. Auch Schnupperangebote in verschiedene Sportarten sind mit dabei, so können Kinder etwas ausprobieren und nach den Ferien die Aktivität im Verein fortsetzen. Auch in diesem Jahr sind die Aktivitäten wieder kostenlos.

Mit dem Musiksommer auf dem Marktplatz hat uns das neue Stadtmarketing-Team eine erste Facette ihrer neuen Arbeit gezeigt. Das Event war gut besucht und nach zwei Jahren der Pandemie ein willkommener Schritt zurück in die Normalität. Bei bestem Wetter konnten die Besucher Bier, Bratwurst und andere Spezialitäten genießen und dabei der Musik von der Bühne lauschen. Ich bin gespannt, was das Marketing noch so geplant hat.

Ein etwas kleineres Event war das Dankeschön unserer ukrainischen Gäste, die sich für die Gastfreundschaft im Amt Nortorfer Land mit einem reichhaltigen Kuchen- und Spezialitäten-Buffer auf dem Gelände der St.-Martin-Kirche bedankten. Es war eine sehr schöne Geste in diesen für die Geflüchteten sehr schweren Zeiten.

Trotz des Sommers steigen die Coronazahlen wieder. Viele Maßnahmen wurden bereits gelockert und die ersten Experten blicken bereits mit Sorge auf den Herbst. Daher erneuere ich meine Bitte, dass Sie auf ihre Mitmenschen achten. Während die jungen und gesunden die Infektion mit dem Corona-Virus meist ohne Probleme überstehen, sind ältere Menschen und Mitbürger mit Vorerkrankungen einem höheren Risiko ausgesetzt. Bitte achten Sie auf ihre Mitbürger.

Bitte bleiben Sie gesund,

Ihr Torben Ackermann

## Neue Show: Murzarella und ihre singenden Puppen



Freitag, 26. August – an dem Tag startet das Herbstprogramm der Nortorfer Kramer-Scheune – und zwar gleich mit einem absoluten Highlight. „Murzarella Music Puppet Comedy“ präsentiert eine neue Show. Nach dem Erfolg des Gastspiels im vergangenen Jahr in der Bargstedter Halle unter Corona-Bedingungen kommt Sabine Murza, alias „Murzarella“, mit ihrer singenden Puppenschar in die gemütliche Atmosphäre der Kramer-Scheune. Die einzige Bauchsängerin Europas war schon Gast in vielen Fernsehshows und ist Trägerin unzähliger Comedy-Preise.

In der Show treten die Kanalratte „Kalle“, die Heavy Metal röhrt, ebenso auf wie ein verrückter Kakadu, der herzergreifend Schlager singt und eine kapriziöse Buchhalterin, die in schönstem Klassiktimbre Opernarien schmettert: Und das in drei verschiedenen Stimmen und auf exzellentem Niveau.

„Wie macht sie das bloß, kommt ihre Stimme wirklich nicht vom Band?“ fragt sich das Publikum. Kanalratte Kalle, gebürtiger Ruhrpottler, weiß als Bühnentechniker natürlich Bescheid: „Neeeee, dat kommt aus ’m Bauch von den Schnecken, hömma!“ Neu in der wuseligen Puppenschar ist die kleine Löwin Leonie, die sich nun stimmungsgewaltig gegen ihre Mitstreiter behaupten muss.

Karten für dieses besondere kulturelle Highlight in Nortorf gibt es ab sofort für 18 Euro im Heinkenborsteler Weg 8, im Restaurant Dionysos am Marktplatz und unter [info@kramer-scheune.de](mailto:info@kramer-scheune.de)

## Gartenbaubetrieb Reese

**Jetzt erntefrisch  
aus eigenem Anbau:**

**Gurken, Radieschen, Möhren, div. Salate,  
Kohlrabi, neue Kartoffeln und Tomaten.**

**Öffnungszeiten Hofladen Dienstag und Freitag  
8.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 18.00 Uhr**

**Für Ihren Garten haben wir schöne  
Balkonpflanzen und die ersten  
Containerstauden fangen an zu blühen.**

**Öffnungszeiten Gartenbaubetrieb Montag - Samstag  
8.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 18.00 Uhr**

Neumühlener Weg 20 • 24802 Kleinvollstedt  
Tel./Fax 0 43 30 / 2 64 • [www.gartenbaureese.de](http://www.gartenbaureese.de)



## 10 Jahre Bürgerstiftung Nortorf

Vorstand und Kuratorium der Bürgerstiftung Nortorf v. li. n. re hinten: Georg Schäfer, Dr. Sören Abendroth, Günter Bongert und Bernd Irps; vorne v. li. n. re: Gabriela Götsche, Anja Splissgardt und Cordula Holtorf

Am 10. Juni holte die Bürgerstiftung Nortorf ihre Jubiläumsfeier nach. Im Dezember 2011 konnte nach zweijähriger Vorbereitungszeit die Bürgerstiftung gegründet werden. Am 28.12.2011 erhielt die Stiftung die Zulassung durch das Innenministerium des Landes Schleswig-Holstein.

Die Stiftung ins Leben gerufen haben die 15 Gemeinden des Amtes Nortorfer Land, die Stadt Nortorf sowie die Sparkasse Mittelholstein AG und die Volksbank-Raiffeisenbank im Kreis Rendsburg eG (jetzt VR-Bank Schleswig-Mittelholstein eG). Bei der Gründung betrug das Grundstockkapital 100.000 €.

Warum wurde die Stiftung ins Leben gerufen? Die Stiftungsgründer wollten etwas mit Nachhaltigkeit schaffen. Einzelne Spenden werden in der Regel für bestimmte, kurzfristige Bedürfnisse eingesetzt, und dann ist das Geld weg. Durch die Stiftung können langfristig Gelder für Projekte eingesetzt werden. Die Stiftung verfolgt ausschließlich und unmittelbar gemeinnützige und mildtätige Zwecke, wie z. B. Jugendarbeit und Altenhilfe, Unterstützung be-

dürftiger, schuldlos in Not geratener Bürgerinnen und Bürger, Erziehung, Ausbildung sowie Bildung von Kindern und Jugendlichen. So wurden bisher Projekte wie z. B. der Ferien-Lese-Club, ein Sinneswagen für Senioren, die Tafel Nortorf oder Fahrten zum Weihnachtsmärchen finanziert. Zuschüsse für eigene Projekte erhielten u. a. die Pfadfinder, die DLRG Nortorf und Schülerinsel Nortorf sowie Aktionen zusammen mit den Landfrauen und dem Musikmobil „Mosaiculum“.

Am 10. Juni waren nun alle Bürgerinnen und Bürger eingeladen, das Jubiläum zu feiern. In der Aula der Grund- und Gemeinschaftsschule fand die Feierstunde statt. Gegen eine Spende von 10 € konnten bei Elektro Tiegs Karten geholt werden. Es wurde ein Programm für Jung und Alt auf die Beine gestellt. So war „Erwin Jensen“ in Begleitung seines langjährigen Partners, dem Bauchredner Jörg Jara, und anderen Puppen gekommen. Im Anschluss an das kurzweilige Programm von Jörg Jara spielte der Feuerwehrmusikzug des Amtes Nortorf Land. Das Catering an diesem Abend hatte der Förderverein der HSG 91 – Nortorf übernommen.





**VIB** **Immobilien Nortorf**

**wir suchen  
Immobilien für  
vorgemerkte  
Kunden**



- Verkauf
- Vermietung
- Bewertung
- Beratung

Vermittlungsgesellschaft mbH



*Ihr Makler vor Ort -  
unser Ziel ist Ihre Zufriedenheit.*

**www.vib-immobilien-nortorf.de**  
webmaster@vib-immobilien-nortorf.de

**Poststr. 24 | 24589 Nortorf**  
**Tel. 04392 - 27 93**  
**Mobil 0172 - 244 10 36**

v.l.: Pia Bart, Silke Ramm, Klaus Behling

**FLOHMARKT**  
auf dem Marktplatz  
**07.07. Nortorf** b. NMS  
**JEDER KANN MITMACHEN!**  
Um Voranmeldung wird gebeten:  
pers. im Futternapf, Itzehoe Str.  
Mo - Fr. von 10-17 Uhr  
**HMF24.eu 04821-947084**

**nortorregional**  
auch online  
lesen unter:  
**www.kanalblatt.com**

## Nortorfer Pfadfinder starteten zum Landespfingstlager Endlich wieder einmal in Zelten übernachten

Bei strahlendem Sonnenschein ging es ins Pfingstlager der Pfadfinder.

Am Freitag, den 3. Juni trafen sich 40 Pfadfinder des Nortorfer Stamms von Acken um 15 Uhr am Bahnhof in Nortorf, um mit der Deutschen Bahn ins diesjährige Pfingstlager zu fahren. Ziemlich groß war die Aufregung, besonders bei den Wölflingen, sollte es doch ihr erstes großes Zeltlager werden. Immerhin trafen sich auf dem Pfingstlager des VCP Landesverbandes in Tydal bei Tarp, das schon seit Jahrzehnten stattfindet, um die 700 Pfadfinder aus ganz Schleswig-Holstein. Nachdem das erste Stück des Weges noch in einem bequemen Eisenbahnwagen zurück gelegt wurde, wurde es ab Tarp für die Grauhemden erst einmal sportlich, denn das letzte Stück bis zum Zeltplatz wurde zu Fuß bewältigt. Am Ziel angekommen wurden die großen Schlafurten aufgebaut, bevor es am Abend in die große Runde ans Lagerfeuer ging, in der sich alle anwesenden Stämme vorstellten. Mit einem romantischen Lagerfeuer bei einem fantastischen Sonnenuntergang ging mit

Gitarrenmusik und Gesang der erste Abend zu Ende. Für die etwa 700 Teilnehmer wurde durch ein kleines Team vom Verband christlicher Pfadfinderinnen und Pfadfinder (VCP) ein tolles und spannendes Programm vorbereitet, das mit einem Motto und meist einer Geschichte durch das Wochenende führt. Im Vordergrund des Lagers stehen die gemeinsame Begegnung und das Erlebnis für Kinder und Jugendliche an einer Veranstaltung in dieser Größe teilzunehmen und sich als Teil des Ganzen zu fühlen. Trotz des ereignisreichen Lagerlebens waren besonders die jüngeren Teilnehmer froh, am Pfingstmontag am Bahnsteig in Nortorf wieder ihre Eltern in den Arm nehmen zu können. Und natürlich gab es auf dem Nachhauseweg einiges zu erzählen. AFF



**Textilreinigung und Änderungsschneiderei  
aller Art**

Poststraße 22 | 24589 Nortorf | Tel. 0157 371 94 854  
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 10.00 - 16.00 Uhr



**Hier können Sie  
für immer  
zu Hause sein**



- Neubauten
- Altbausanierung
- An- und Umbauarbeiten
- Schlüsselfertiges Bauen

**Jetzt unverbindlich anfragen:**

**Mittelpunkt-Hochbau e.K.** · Bahnhofstraße 7 · 24589 Nortorf  
Telefon 043 92-911 6401 · Fax 043 92-911 6402  
info@mittelpunkt-hochbau.de

**[www.mittelpunkt-hochbau.de](http://www.mittelpunkt-hochbau.de)**

Rufen Sie mich gerne an,  
**ICH FREUE MICH DARAUF.**



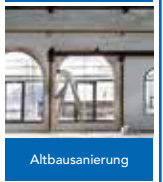
Schlüsselfertiger Bau  
von Einfamilienhäusern



Schlüsselfertiger Bau  
von Doppelhaushälften



Schlüsselfertiger Bau  
von Mehrfamilienhäusern



Altbausanierung

**Rumpf**

Garten- / Landschaftsbau  
Sportplatzbau  
Wege- / Parkplatzbau  
Privatgärten  
Dachbegrünung  
Tiefbau

Bauleiter
Baumschuler

Auszubildender
Maschinist

Landschaftsgärtner
Gärtner

Vorarbeiter
Pflasterer

Tiefbauer
Straßenbauer

Wir suchen Dich!

rumpf-galabau.de (m/w/d)





## 14. DoppelpASS Turnier war ein voller Erfolg Nortorfer Team DoppelpASS mit neuem Spendenrekord

Spendenübergabe an die „Klinikkläune Kiel“.

Das Nortorfer Team DoppelpASS verbuchte bei seinem diesjährigen DoppelpASS Turnier erneut einen Spendenrekord. Immerhin kam am Sonnabend, den 11. Juni die unglaubliche Summe von 69.230 Euro Spendengeld für an Krebs erkrankte Kinder zusammen. Eine Summe, an die selbst Torsten Schulz und Mirko Westphal vom Team DoppelpASS nie gedacht hätten.

Als die R.SH Moderatorin Danica Grosser und das Nortorfer Team DoppelpASS um 13 Uhr den 14. DoppelpASS Cup eröffneten, waren neben den zwölf Mannschaften der beteiligten Fußballvereine auch um die 500 Zuschauer anwesend. Im Laufe des Tages sollten es noch weit über 2.000 Besucher werden. Mit dem Start der 38 Spiele, die auf zwei Kleinfeldplätzen stattfanden, begannen auch die Aktivitäten für die ganze Familie. Neben Torwandschießen, Bullenreiten und Fußballdart wurde die große Hüpfburg von den Kindern unzählige Male gestürmt. Ebenso fanden die 7.000 Lose der riesigen Tombola reißenden Absatz, denn es gab in den beiden Kategorien (Kinder beziehungsweise Erwachsene) jeweils 500 tolle Preise zu gewinnen. Den ersten Platz bei den Erwachsenen gewann Lucy aus Kiel mit ihrer Familie. Die drei Personen dürfen sich auf ein Wohnmobil-Wochenende, gespendet vom „Caravanpark Spann... an“, freuen. Der Hauptpreis bei den Jugendlichen, eine Playstation, ging an Elin Christen aus Schwentinental. Derweilen liefen auf den beiden Plätzen die Vorrundenspiele, aus denen sich die Spielpaare für die Hauptrundenspiele bildeten. Vier erfahrene Schiedsrichter (Kay Petersen, Jannes Kagerah, Jan Malte Ganz und Ken Schroeder) standen für die beiden Fußballfelder bereit und wechselten sich von Spiel zu Spiel ab. Bei jedem Spiel ging es nicht nur um die große DoppelpASS-Meisterschale, sondern auch darum, möglichst viele Tore zu schießen, denn mit jedem Treffer erhöhte sich die Torspendensumme.

Ab 16 Uhr überreichte das Team DoppelpASS einige Spenden an verschiedene Organisationen, zum Wohl der kranken Kinder. So bekam Prof. Thorsten Lange vom UKSH Lübeck einen Scheck über 7.500 Euro für die Anschaffung eines Fahrradergometers.

Das Team der Brückenschwestern aus Kiel erhielt eine Spende von 10.000 Euro. Weitere 5.000 Euro gingen an die „Klinikkläune Kiel“. Dies ist eine Clown-Gruppe, die das Leben der Kinder auf den Krankenhausstationen aufheitert. Die „Klinikkläune“ waren zur Belustigung der Kinder mit einem Fahrrad auf der Harderkampfbahn unterwegs. Weitere 7.500 Euro erhielt der „Förderkreis krebskranker Kinder und Jugendlicher Kiel“ für eine Ferienfreizeit auf Sylt. Ein weiterer Höhepunkt der Veranstaltung war die Versteigerung der gespendeten Trikots. Viele namhafte Sportvereine spendeten Trikots ihrer Spieler, um diese meistbietend für den guten Zweck versteigern zu lassen. So brachte das Trikot von Holstein Kiel 310 €, das THW Trikot von Ekberg 500 € und ein Trikot des BVB Spielers Erling Haaland sogar 600 Euro ein. Alle Trikots zusammen spülten die stolze Summe von 2.590 Euro in den Spendentopf.

Nach etwa sechs spannenden Stunden standen die Endspielgegner fest. Nach einer Wartezeit von 858 Tagen begegnete der Titelverteidiger (TuS Jevenstedt) der TuS Nortorf Liga. Ein Spiel, das Höchstleistungen von beiden Mannschaften abverlangte. Nach harten zehn Minuten ging es nach einem Unentschieden ins Elfmeterschießen. Hierbei konnten sich die Spieler aus Jevenstedt erneut durchsetzen und gewannen die große Schale. Die MSG Saxonia belegte den dritten Platz und der TuS Bargstedt den vierten. Insgesamt wurden an diesem Tag 230 Tore geschossen. AFF

Zum Festpreis  
**Haushaltsauflösungen**

Kostenlose Beratung  
Kaufe auch Schmuck, Porzellan, Glas

**Jörg Kusserow** Telefon 04329 / 911 78 76  
Mobil 01 73 / 243 92 80, Dätgen





## Großer Fußball Flohmarkt Viele kleine Fußballer kamen, sahen und kauften

Claudia Grimm, Nicole Themm, Britta Bruhn und Monika Ellenberger präsentieren verschiedene TuS Trikots.

Am Freitag, den 3. Juni fand im Sportlerheim des TuS Nortorf der Fußball-Flohmarkt, organisiert vom Fußball-Förderverein Nortorf e. V., statt. In der Zeit von 18 Uhr bis 20 Uhr konnten alle Sportler in einer riesigen Auswahl von verschiedenen Fußball-Accessoires stöbern und die für sie passende Kleidung finden. Das Organisationsteam, bestehend aus Nicole Themm, Britta Bruhn und Claudia Grimm, hatte für diesen Flohmarkt weit über 600 Einzelstücke gesammelt. Die Sportstücke wurden von Sportlern gespendet, die aus ihnen herausgewachsen sind und so ihrer Kleidung die Chance geben wollten, noch einmal auf dem Fußballplatz aufzulaufen. Trikots, T-Shirts, Hosen, Jacken, Stutzen, Shorts, Schienbeinschoner, Trainingsanzüge, Mützen sowie Fußball- und Hallenschuhe waren auf den vielen Tischen nach Größen sortiert aufgebaut. Angefangen bei den Konfektionsgrößen XXS 126 und XS 128 bis hin zu XL war alles vertreten. Für jede Altersstufe war das richtige Trainingsoutfit zu finden. Der Verkaufserlös von 228 Euro geht in die Kasse des Fördervereins und kommt so wieder der Kinder- und Jugendarbeit zugute. Ebenfalls beteiligte sich das Bistro im Sportlerheim an dieser Veranstaltung und sorgte nach dem fleißigen Trödeln für die richtige Stärkung der Sportler. AFF



## Herzlichen Glückwunsch!

Antonio (li.) und Laura Dall'Anese (re.) übergeben den Gewinn, ein Gutschein für das Eiscafé - Pizzeria- Restaurant - Venezia im Wert von 30 Euro, an Elfie Wieben aus Bargstedt und Celina Andrees (Mi. v. li.) nicht auf dem Foto Carsten Bruhn.

Bei so einem tollen Wetter, wie in den vergangenen Tagen, ist ein Eis immer eine gute Erfrischung. Wie gut, wenn man am Anzeigensuchspiel in der letzten Ausgabe teilgenommen hat. Die richtige Lösung war die Anzeige des Eiscafés und Restaurants Venezia am Marktplatz in Nortorf. So hatte man die Chance, einen Gutschein zu gewinnen und nach dem Umbau viele italienische Eisspezialitäten oder Speisen zu genießen. Zahlreiche Einsendungen waren im Venezia in die Losbox des nortorfregional gesteckt worden. Aus den vielen Teilnahmecoupons wurden Carsten Bruhn aus Nortorf, Celina Andrees aus Gnutz und Elfie Wieben aus Bargstedt gezogen. Alle drei Gewinner können sich jeweils über einen Gutschein im Wert von 30,- € freuen. Einzulösen im Eiscafé oder Restaurant. Wir wünschen guten Appetit!

**Wir suchen**  
schnellstmöglich Verstärkung

**Fahrzeugdienst  
Nortorf**

**Mitarbeiter in Vollzeit (m/w/d)**  
**im Bereich Service Front Office**

Sie möchten in einem motivierten Team mitwirken? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung - schriftlich per Post oder E-Mail:

Dorfstraße 2 · 24589 Schülup/Nortorf  
Tel. 04392 91 56 0 · [www.fahrzeugdienst-nortorf.de](http://www.fahrzeugdienst-nortorf.de)

**Tante Emma**  
TAGESPFLEGE

Inhaberin: Petra Wanker  
lloo-Weg 16 · 24644 Timmaspe  
Telefon: 0 43 92 - 91 464 45

die gemütliche Tagespflege

**Einfach nicht alleine sein!**

Wir beraten Sie gern!  
Telefon: 0 43 92 - 91 464 45

Es sind wieder Plätze frei

© NortorfRegional

**GOLDANKAUF**  
Sofort Bargeld bei der FairPreis Gold GmbH

**Machen Sie Ihr Gold zu Geld!**  
Preisvergleich mit Ankaufpreis-Rechner\* lohnt sich!  
Auch Ankauf von Bernstein

bis zu **60,00 €**  
für 1 g Goldbarren 999

**Bordesholm**  
Holstenstraße 16  
Montag bis Mittwoch, 10 - 17 Uhr

**5 goldrichtige Argumente:**  
Kostenlose Bewertung, qualifizierte Beratung, transparente Kalkulation, Verbindlicher Ankauf, sofort Bargeld!

Wir zahlen faire Preise für Gold, Silber und Platin.  
(Tagesaktuelle, büsenorientierte Preise)  
Ankaufpreisrechner unter [www.fairpreisgold.de](http://www.fairpreisgold.de)

T.: 04322 - 887 6321 - [info@fairpreisgold.de](mailto:info@fairpreisgold.de) - [www.fairpreisgold.de](http://www.fairpreisgold.de)

**Ambulanter Pflegedienst · Nortorf**

Sebastian Gritzuhn · Sabine Woschoen

Am Markt 6  
24589 Nortorf  
Telefon 04392-2808

**Wir sind für Sie da, wenn Sie uns brauchen!**





## Ein halbes Arbeitsleben im Dienst der Firma Waschik

Sven und Erhard Waschik (links) sowie Karen von Aspern (rechts) gratulieren Ralph Siebert zum 25-jährigen Dienstjubiläum.

Mit einem fantastischen Präsentkorb und einer hübschen Urkunde bedankten sich am Freitag, den 3. Juni Erhard und Sven Waschik sowie Karen von Aspern bei Ralph Siebert. Er leitet nun seit genau 25 Jahren die gut aufgestellte und fahrzeugmarkenoffene Werkstatt der Waschik OHG. Der 58-jährige Kraftfahrzeugmeister begann 1982 seine Lehre zum KFZ-Mechaniker im Nortorfer Autohaus Ford Hünker, die er 1985 erfolgreich beendete. Von 1985 bis 1989 arbeitete Siebert in der KFZ-Werkstatt von Ford Hünker als Geselle, bevor er seine Meisterprüfung mit Bravur bestand. In den Jahren von 1989 bis 1997 arbeitete er in verschiedenen Werkstätten und vertiefte während dieser Zeit sein großes Fachwissen an verschiedensten Automobil-Modellen. Am 1. Mai 1997 wechselte Siebert ein letztes Mal seinen Arbeitsplatz und fing in der Autowerkstatt von Erhard Waschik in der Eichenallee 1 als Kraftfahrzeugmeister an. Seit 25 Jahren ist er in dieser Position ein von den Mitarbeitern sehr geschätzter Kollege und ein Meister, der das Vertrauen der Kunden genießt.

Gegründet wurde die Firma „Erhard Waschik“ 1970, damals noch in der Kieler Straße in Nortorf ansässig, vom Kraftfahrzeugmeister Erhard Waschik. 1995 zog der Betrieb an den heutigen Standort in das Gewerbegebiet Eichenallee um. Sohn Sven Waschik begann ebenfalls seine Ausbildung zum Kraftfahrzeugmechaniker und stieg nach dreijähriger Lehre in den väterlichen Betrieb ein. Am 1. März 2015 erfolgte der Generationenwechsel und Sven Waschik sowie seine Schwester Karen von Aspern übernahmen den Betrieb und führen ihn nun in zweiter Generation als Waschik OHG weiter.

AFF

- Dachstühle
- Gauben
- Holzrahmenbau
- Carports
- Terrassen
- Vordächer
- Dachdeckerarbeiten
- Dachflächenfenster
- Reparaturarbeiten
- u.v.m.



**Zimmerei Bennet Sievers**

**Meisterbetrieb**

Gartenstr. 50 • 24589 Nortorf

Mobil: 01590-67 17 099

Tel: 04392-70 900 21

E-Mail: [info@zimmerei-bennet-sievers.de](mailto:info@zimmerei-bennet-sievers.de)

Internet: [www.zimmerei-bennet-sievers.de](http://www.zimmerei-bennet-sievers.de)

# Wir suchen ständig für unsere Kunden:

- Einfamilienhäuser
- Doppelhäuser
- Reihenhäuser
- Mehrfamilienhäuser
- Eigentumswohnungen
- Gewerbeobjekte
- Landwirtschaftliche Objekte



**Rv Immobilien**  
& VERKAUF | VERMIETUNG | VERWALTUNG eG

**Königstraße 7, 24768 Rendsburg**  
**info@ri-rd.de • 0 43 31 - 2 45 45**

**[www.vr-immobilien-nord.de](http://www.vr-immobilien-nord.de)**





## 1. Nortorfer Musiksommer gestartet

Jan Westphal, Robert Filipović, Tine Rothhardt vom Verein Stadtmarketing, Bürgermeister Torben Ackermann und die Band CC Smokie: Steve Stevens (Gitarre), Robin Stone (Gitarre, Gesang), Ceal Drax (Bass), Anjuschka Uher (Gesang) und Karol Adler (Schlagzeug) (v.l.).

Das Team vom Nortorfer Stadtmarketing, das erst seit dem 1. Mai tätig ist, hat in dieser kurzen Zeit den 1. Nortorfer Musiksommer organisiert. Seit dem 16. Juni finden nun alle 14 Tage Konzerte mit Live-Bands auf dem Marktplatz statt. Den Anfang machte die Tribute-Band CC-Smokie.

In seiner kurzen Begrüßung lobte Bürgermeister Torben Ackermann die Arbeit des Stadtmarketing-Teams. Nicht nur, dass sie in dieser kurzen Zeit die Veranstaltungsreihe organisiert haben, auch für sehr gutes Wetter hatten sie gesorgt. Die Gastronomiestände öffneten bereits um 17 Uhr. Das Konzert startete gegen 19 Uhr und bei einem gut gefüllten Marktplatz sorgte die Musik aus den 70er Jahren für Partystimmung. Viele hatten ihre Kinder mitgebracht, so dass es eine Veranstaltung für Jung und Alt wurde.

Die nächsten Konzerte sind am:

14.07. mit „The Beach Boys Revival, world's famous surf sound“

28.07. mit QUEEN MAY ROCK – Tribute to Queen & Freddie Mercury

11.08. mit Mariuzz Westernhagen Tribute Band und

25.08. mit Sheffield Steel – Joe Cocker Tribute-Band

Das zweite Konzert fand bereits am 30. Juni mit der Roxette Tribute Show statt.

Ein ganz großer Dank gebührt den Sponsoren Stadtwerke Nortorf, VR Bank Schleswig-Mittelholstein eG, Kirchspiels Gasthaus, Dino Dall'Anese, der Dithmarscher Brauerei und Pepsi für ihre großzügige und unkomplizierte Unterstützung.

Also freuen wir uns auf einen besonderen Musiksommer mitten in Nortorf.

## Individuelle Tischkalender und Streifenkalender für 2023

50 Tischkalender 5,90€/Stk.,

100 Tischkalender 4,90€/Stk.

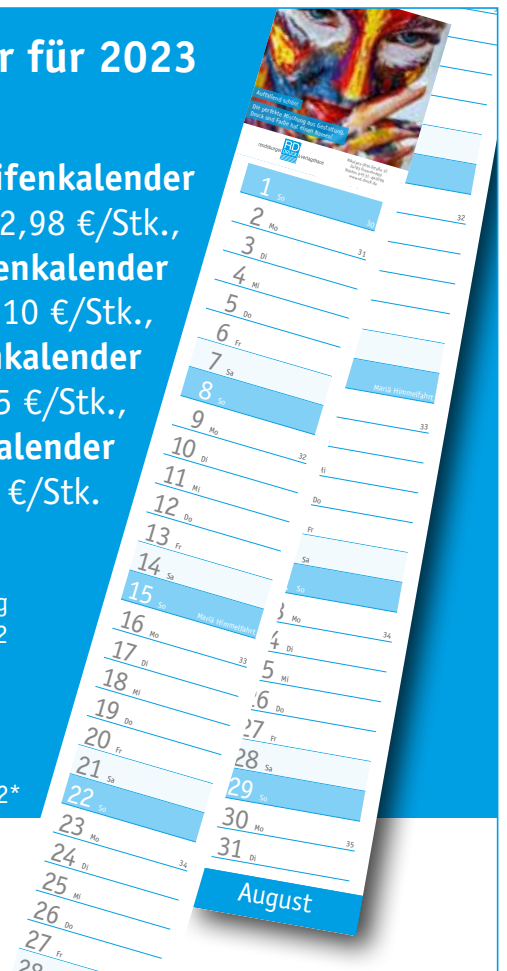
Wandkalender, Schulplaner und vieles mehr  
mit WIRE-O-BINDUNG, Preis auf Anfrage



\* alle Angebote gültig bis 31.10.2022

100 Streifenkalender  
für 2,98 €/Stk.,  
200 Streifenkalender  
für 2,10 €/Stk.,  
400 Streifenkalender  
für 1,85 €/Stk.,  
500 Streifenkalender  
für 1,80 €/Stk.

bei Bestellung  
bis 31.10.2022  
kostenloser  
Entwurf und  
garantierte  
Lieferung  
bis 01.12.2022\*



rendsburger **RD** DRUCK & verlagshaus

Nikolaus-Otto-Straße 12  
24783 Osterrönfeld  
Telefon 043 31 - 84 03 66  
www.rd-druck.de



## Nach zweijähriger Pause fand endlich wieder eine Treffen statt Feuerwehrkameraden folgten der Einladung zur 145. Jahreshauptversammlung



Die Geehrten: Nils Hindersmann, Tino Glüsing, Uwe Hoffmann, Hans Georg und Susanne Rathje sowie Wehrführer Tobias Lohse (v. l.).

Als am Freitag, den 17. Juni der Wehrführer der Feuerwehr Nortorf, Tobias Lohse, die 145. Jahreshauptversammlung eröffnete, waren 57 der 80 aktiven Kameraden erschienen. Außerdem wohnten einige geladene Gäste der Versammlung bei, so zum Beispiel Nortorfs Bürgermeister Torben Ackermann, Karl Maaß vom Kreisfeuerwehrverband, Amtswehrführer Marco Böttiger und der Leiter der Polizeiwache Nortorf, Rainer Tödt.

Im Bericht des Wehrführers erfuhren die Anwesenden, dass es 2021 für die Feuerwehr 150 Einsätze gab. 2020 hingegen mussten die Fahrzeuge nur 112 Mal die Halle zum Einsatz verlassen. Unter diesen Einsatzfahrten befanden sich vier Groß-, zwei Mittel- und 12 Kleinfahrten sowie zwei Schornsteinbrände und ein KFZ-Brand. Des Weiteren gab es 83 Hilfeleistungen bei z. B. Wetterschäden, Menschen oder Tiere in Not, das Auspumpen von Kellern sowie einen großen Einsatz im Rahmen des Katastrophenschutzes im Ahrtal. Besonders erwähnenswert waren hierbei die Einsätze, die allen Kameraden in Erinnerung geblieben sind: Der Brand in der Marienburger Straße, der Brand in Ellerdorf und auch der schwere Verkehrsunfall zwischen Eisendorf und Altmühlendorf. Bei diesen Einsatzfahrten leistete der Feuerwehrseelsorger Frank Conrads bei der Nachbetreuung der am Einsatz beteiligten Helfer besonders erwähnenswerte Arbeit. Für diese Betreuung, die Frank Conrads auch den Polizeikräften vor Ort angeboten hatte, bedankte sich Rainer Tödt auf der Versammlung besonders. Der Dienstplan der Jugendlichen beinhaltete 2021 14 Dienste, die Aktion Sauberes S-H und die Betreuung der Feuerkörbe beim Dämmershopping.

Der aktuelle Personalstand der Freiwilligen Feuerwehr betrug am 31.12.2021 83 aktive Kameraden, 15 Ehrenmitglieder, 31 Jugendliche in der Jugendfeuerwehr (18 Jungen, 13 Mädchen) zehn Musiker im Feuerwehrmusikzug und 341 passive Mitglieder. Passives Feuerwehrmitglied kann übrigens jeder Bürger der Stadt werden, indem er die Kameraden finanziell mit einer Spende unterstützt. Im derzeitigen Fahrzeugbestand befinden sich neun Fahrzeuge, darunter der Oldtimer „Oma Feuerwehr“. Im Rahmen der anstehenden Wahlen wurden Johanna Henschke zur Kassenführerin und Johann Rupsch zum Stellvertreter gewählt. Ihr Vorgänger Ingo Jöhnk, der diesen Posten lange Zeit inne hatte, stellte aus persönlichen Gründen seinen Posten zur Verfügung. Des Weiteren wurde Stefan Hirsch zum Gruppenführer der Ersten Löschgruppe und Kai Hanebeck zu seinem Vertreter gewählt. Neuer Gruppenführer der 3.

Löschgruppe wurde Frank Conrads und stellvertretende Jugendwarte wurden Christian Runge und Noah Herms.

2021 wurden Felix Godt sowie Noah Herms zum Feuerwehrmann und Merle Brüggens zur Oberfeuerwehrfrau befördert. Für zehn Jahre wurden Nico Burgemeister, Frank Conrads, Ruven Rode, Mike Ronke, Maja Kißmann und René Wiese geehrt. 2022 wurden Lasse Delfs, Maja Kißmann, Britta Müske, Benjamin Stender und Lennard Voigt zum Feuerwehrmann / zur Feuerwehrfrau befördert. Zum Oberfeuerwehrmann wurden Kevin Berg und Enno Doberschütz und Hauptfeuerwehrmann\*\* ist nun Christian Runge. Für 10 Jahre Mitgliedschaft wurde Tobias Jöhnk geehrt. Wassili Braun, Timo Grytz, Kristian Henschke, Stefan Hirsch, Julia Schrandt und Sören Staben wurden für 20 Jahre geehrt. Außerdem gehören die sechs zu den Gründungsmitgliedern der Jugendfeuerwehr. Seit 30 Jahren ist Jürgen Warschewski im aktiven Feuerwehrdienst und seit 50 Jahren Friedhelm Heuß.

Mit dem Brandschutzhonorenzeichen in Silber wurden Tino Glüsing und Nils Hindersmann geehrt, Uwe Hoffmann erhielt das Brandschutzhonorenzeichen für 40 Jahre aktiven Dienst in Gold. Und für 50 Jahre aktiven Dienst wurde Hans Georg Rathje mit dem Brandschutzhonorenzeichen in Gold ausgezeichnet, außerdem wurden Hans Georg und Susanne Rathje für ihre besonderen Leistung beim Aufbau der Jugendwehr zu Ehrenfeuerwehrwarten ernannt. AFF



BRINGEN SIE SICH  
MIT  BEI UNS EIN!

**Als Pflege(fach)kraft  
oder Servicekraft** (m/w/d)  
in Neumünster und Nortorf.

Auf Ihre Arbeitszeitwünsche nehmen  
wir gern Rücksicht.  
Weitere Informationen unter  
[www.diakonie-altholstein.de/de/Jobs](http://www.diakonie-altholstein.de/de/Jobs)

Telefon: 04321 2505 1262 | Mail: [bewerbungen@diakonie-altholstein.de](mailto:bewerbungen@diakonie-altholstein.de)  
Diakonisches Werk Altholstein GmbH, Am Alten Kirchhof 16, 24534 Neumünster

**PFLEGE LEBEN**  
#LEBENSauftrag

**Diakonie**  
Altholstein

## Nightlight-Jugend-Gottesdienst in der St. Martin Kirche

### Ein Gottesdienst von Jugendlichen auch für Nichtjugendliche

Als am Sonntag, den 29. Mai die Jugendband „JC and the box“ der St. Martin Gemeinde um 18 Uhr den Nightlight-Gottesdienst musikalisch eröffnete, waren fast alle Sitzplätze der St. Martin Kirche belegt. Es handelte sich überwiegend um die neuen Konfirmanden, immerhin 68 Jugendliche, die mit ihren Eltern erschienen waren und schon zu Beginn des Gottesdienstes offiziell begrüßt wurden. „Vor euch liegt, bis zu eurer Konfirmation im nächsten Jahr, eine spannende Zeit. Ihr werdet viel über Gott und die Welt sowie über unsere Kirchengemeinde erfahren. Wir Teamer und die von euch gewählten Pastores werden euch das ganze Jahr über begleiten und zur Konfirmation führen“ begrüßte Teamer Freddy Weiß die neuen Konfirmanden. Ebenfalls anwesend waren,



Diakonin Silke Kröger stellt ein Teil ihrer Konfi-Teamer vor.

in dieser besonderen, jungen Art des Gottesdienstes, die Pastores Christoph Tretow, Susanne Büstrin da Costa, Sabrina Biehl und Diakonin Silke Kröger. Die gemeindeeigene Jugendband „JC and the box“ untermalte die verschiedenen Gebete und die jugendgerechten Themen der Andacht mit ihren deutsch- und englischsprachigen neuen Kirchenliedern sowie mit Popsongs, die sie mit Gitarre, Bass, Keyboard, Querflöte und Cajón begleiteten. Eine weitere Besonderheit des Gottesdienstes war, dass alle Besucher bereits beim Betreten der Kirche einen großen Baustein erhielten. Dieser wurde im Verlauf des Gottesdienstes mit dem eigenen Namen beschriftet und zum Bau eines Hauses vor dem Altar verwendet. Dieses Gebäude sollte die Gemeinde aus lebendigen Steinen darstellen. Zum Ende der Konfirmanden-Auftaktveranstaltung stellte Diakonin Silke Kröger ihr aktuelles Helferteam vor und wünschte allen Beteiligten, Teamern sowie den Konfirmanden eine schöne Konfizeit. AFF



„WIR WÜNSCHEN  
UNS MIT OPA NOCH  
ETWAS ZEIT.“

Trauerbewältigung  
benötigt einen guten  
Anfang.

JUNGFERNSTIEG 4 – NORTORF  
TEL. 04392-44 13  
www.hein-bestattungen.de

Hein  
BESTATTUNGEN



Ev.-luth. Kirchengemeinde

**NORTORF**

www.kirchengemeindenortorf.de  
Niedernstraße 2, 24589 Nortorf, Tel. 04392-2014  
E-Mail: Kirchengemeinde@Kirchengemeindenortorf.de

### Kirchliche Nachrichten JULI 2022

#### St. Martin-Kirche zu Nortorf

##### Sonntag 3. Juli 2022 - 3. So. n. Trinitatis

10:00 Gottesdienst in Nortorf  
Pastor Tretow, St. Martin-Kirche

##### Sonntag 3. Juli 2022 - 3. So. n. Trinitatis

10:00 Waldgottesdienst im Ilooforst Timmaspe  
Pastorin Büstrin da Costa, Bürgermeisterin  
Derner und Förster Nowak, Bläserensemble und  
Jagdhornbläser auf der schönen Lichtung nah  
beim Forsthaus

18:00 Gospelsdienst in Nortorf  
Pastor Biehl, St. Martin-Kirche

##### Sonntag 17. Juli 2022 - 5. So. n. Trinitatis

10:00 Gottesdienst in Nortorf  
Pastorin Biehl, St. Martin-Kirche

##### Sonntag 24. Juli 2022 - 6. So. n. Trinitatis

10:00 Abendmahlsgottesdienst in Nortorf  
Pastorin Büstrin da Costa, St. Martin-Kirche

##### Sonntag 31. Juli 2022 - 7. So. n. Trinitatis

10:00 Gottesdienst in Nortorf, St. Martin-Kirche

17:00 Gottesdienst Gnuz  
Pastorin Trede, an der Friedenskapelle

Jeden Mittwoch feiern wir um 11.00 Uhr Marktandacht in der St. Martin-Kirche, gehalten von den Kirchenhütern in Zusammenarbeit mit Pastorin Trede und Diakonin Kröger.

Aktuelle Informationen zu unseren Gottesdiensten  
entnehmen Sie bitte unserer Homepage:  
www.kirchengemeindenortorf.de







## Solardachkataster Rendsburg-Eckernförde ist online

v. li. Miriam Hentrich Klimaschutzmanagerin in der Klimaschutzagentur im Kreis Rendsburg-Eckernförde gGmbH; Reimer Tank Aufsichtsratsvorsitzender der Klimaschutzagentur im Kreis Rendsburg-Eckernförde gGmbH; Dr. Juliane Rumpf Kreispräsidentin des Kreises Rendsburg-Eckernförde; Thorsten Liliental Geschäftsführer der Klimaschutzagentur im Kreis Rendsburg-Eckernförde gGmbH

Informationen zur Nutzung von Sonnenenergie auf Hausdächern stellt die Klimaschutzagentur des Kreises Rendsburg-Eckernförde ab sofort kostenfrei zur Verfügung. Mit dem Solardachkataster auf der Seite [www.mein-dach-kann-mehr.de/rd-eck](http://www.mein-dach-kann-mehr.de/rd-eck) erhalten Eigentümerinnen und Eigentümer von Gebäuden unabhängig und unkompliziert Auskunft darüber, ob sich die Installation einer Photovoltaik-Anlage lohnt.

Vor dem Hintergrund der sich zuspitzenden Klimakrise gewinnt die Errichtung von Solaranlagen zunehmend an Bedeutung. Die Nutzung von Sonnenenergie stellt für Bürgerinnen und Bürger eine der wichtigsten und wirtschaftlichsten Möglichkeiten dar, sich aktiv an der Energiewende zu beteiligen und einen direkten positiven Einfluss auf den Klimawandel zu nehmen.

„Ich freue mich, dass wir mit dem neuen Solardachkataster für Eigentümerinnen und Eigentümer von Gebäuden in unserem Kreisgebiet ein sowohl seriöses als auch nachhaltiges Informationsangebot geschaffen haben“, so die Kreispräsidentin Dr. Juliane Rumpf. Auch Reimer Tank, Aufsichtsratsvorsitzender der Klimaschutzagentur im Kreis Rendsburg-Eckernförde gGmbH, freut sich über die innovative Internetseite: „Das Besondere gegenüber anderen Informationsanbietern auf diesem Gebiet ist, dass die Kostenkalkulationen unabhängig von jeglichen kommerziellen Interessen entwickelt worden sind. Damit wird eine fundierte Basis zur Entscheidung für eine Solaranlage gewährleistet“. Der Geschäftsführer der Klimaschutzagentur Thorsten Liliental ergänzt: „Wir hoffen, dass unser Solardachkataster zukünftig von möglichst vielen Interessierten genutzt wird. Sonnenenergie zur Erzeugung von Wärme und Strom ist ein Geschenk vom Himmel und ein attraktiver, wichtiger Baustein zur Verminderung der Emission von Treibhausgasen.“

Da es neben der Frage nach der Wirtschaftlichkeit vor allem die Einfachheit der Informationsbeschaffung ist, die Bürgerinnen und Bürger die Entscheidung für eine Solaranlage treffen lässt, ist eine möglichst niedrigschwellige und unabhängige Informationsquelle unerlässlich. Das nun öffentlich und kostenfrei im Internet zugängliche Solardachkataster der Klimaschutzagentur im Kreis Rendsburg-Eckernförde bietet genau das. Mit Hilfe von Dachgröße und -ausrichtung können genaue Kennzahlen abgerufen werden. Hierzu zählen unter anderem die jährliche Gewinnerzielung, der prozentuale Eigenverbrauch, die CO<sub>2</sub>-Einsparung in Tonnen, die Gesamtkosten sowie der entsprechende Amortisationszeitpunkt.

**AUF DIE SONNE FERTIG LOS ...  
AKTIV  
GEGEN DEN KLIMAWANDEL**

Ihre Experten für  
sauberen Strom mit  
Solaranlagen in  
Neumünster!

**die photovoltaigier**

TEL. 04321 - 78 39 460    [WWW.PHOTOVOLTALGIER.DE](http://WWW.PHOTOVOLTALGIER.DE)

Private Kleinanzeigen sind im **nortorfregional**  
kostenlos aber nicht umsonst!

[info@nortorf-regional.de](mailto:info@nortorf-regional.de)





## Einfach mal Danke sagen Ukrainer bedankten sich für ihre herzliche Aufnahme im Nortorfer Land

Bei strahlendem Sonnenschein bedankten sich ca. 50 ukrainischen Flüchtlinge bei allen Nortorfern für die gastfreundliche Aufnahme nach ihrer teilweise schweren und anstrengenden Flucht aus dem europäischen Kriegsgebiet. Für diesen besonderen Dank bauten sie am Sonnabend, den 18. Juni im Schatten der großen Bäume, direkt neben der St. Martin Kirche, Bänke und Tische auf und luden alle Mitmenschen zu einem „Büfett der Dankbarkeit“, bestehend aus ukrainischen Speisen, ein. Die Getränke, die es bei diesem Treffen gab, wurden von Nortorfs Eventmanagerin Melanie Krupke gespendet.

Einige der seit etwa zwei Monaten in Nortorf lebenden Frauen sprechen mittlerweile sogar schon ein wenig deutsch. Wo es noch Verständigungsprobleme gab, dort half gerne die Nortorfer Lehrerin Alla Puhfahl als Dolmetscherin aus und brachte die Leute zusammen.

Eine der Frauen, die schon nach zwei Monaten recht gut unsere Sprache spricht, war Kateryna Dererianka. Die junge Frau war in ihrer Heimat als Lehrerin tätig und ist schon zweimal vor dem Aggressor geflüchtet. 2014 verließ sie Donezk (Donbass Gebiet) und 2022 flüchtete sie erneut, diesmal aus dem Zaporischa Gebiet, zu uns nach Deutschland. Seit dem 16. Mai unterrichtet Frau Dererianka an Nortorfs Grundschule dreizehn ukrainische Kinder und unterstützt die Lehrer in anderen Klassen. Eine weitere ukrainische Lehrerin, Olena Verestum, unterrichtet seit April

vierzehn ukrainische Kinder an der Gemeinschaftsschule. Alle Flüchtlinge haben hier bei uns ein sicheres Zuhause gefunden, schauen aber immer mit großer Sorge und Angst in ihre Heimat, in der noch viele ihrer Freunde und Verwandten leben und sich dem Aggressor entgegenstellen. AFF

## Gemeinsam sind wir stark!

Mit dem  **KANALBLATT** und dem *nortorfregional* erreichen wir eine Region, die vom Kanal bis nach Neumünster heranreicht. Das  **KANALBLATT** und *nortorfregional* sind zwei eigenständige Magazine, die kombiniert eine große Leserschaft ansprechen.



Mit uns erreichen Sie mehr als 50.000 Leser!



**KANALBLATT**

*nortorfregional*

...mehr Information für Stadt und Land!

Eine Tochtergesellschaft von

 **RD**  
rendsburger **DRUCK** & verlagshaus

Verlagshaus Osterrönnfeld · Inh. Torsten Boger e.K.  
Nikolaus-Otto-Straße 12  
24783 Osterrönnfeld  
Telefon 043 31 - 86 89 88  
info@kanalblatt.com · info@nortorf-regional.de

# KARSTEN GROTH

## meisterbetrieb



DIE BADGESTALTER



DAS KÜCHENSTUDIO

04392 – 91 60 60



## Neubau einer 20 KV-Mittelspannungsstation in der Gnutzer Straße

Klaus Brux, Abteilungsleiter für Strom und Breitband der Stadtwerke Nortorf AöR (m.) mit den Netzmonteuren Kenneth Rammlow (li.) , Niklas Lilienthal (r.)

Die Stadtwerke Nortorf AöR haben in der Gnutzer Straße eine weitere 20 KV-Mittelspannungsanlage errichtet. Damit wurde die Transformatorleistung im Gewerbegebiet Gnutzer Straße verdoppelt. Der vermehrte Übergang der Gewerbekunden zur E-Mobilität und die fortschreitende Installation von Photovoltaik-Anlagen haben diese Energieerweiterung notwendig gemacht. Um die höheren elektrischen Leistungen zu übertragen, setzten die Stadtwerke Nortorf in der Niederspannung jetzt den größeren Kabelquerschnitt von 240°mm Aluminium ein.

Die im Rahmen der Energiewende erforderliche Umstellung der Stromnetze haben wir die Nachrüstung der bestehenden Mittelspannungsanlagen in Nortorf mit intelligenter Messtechnik in Zukunft zu einem zentralen Thema der Abteilung Strom gemacht.

Im Zuge des Aufbaus des Glasfasernetzes der Stadtwerke Nortorf AöR wurden im Stadtgebiet Nortorf zusätzlich 600 m 20 KV-Mittelspannungskabel in einem Kabelgraben mit Glasfasermultirohren verlegt.

Der Einsatz modernster Messtechnik in der Mittelspannungsanlage Gnutzer Straße ermöglicht die durchgehende Messung wichtiger elektronischer Werte wie abgegebene elektrische Leistung, Stromstärke oder Frequenz

Als weitere Baumaßnahme wurde bei der Erschließung eines Windparks 900 m Leerrohre für die Stadtwerke Nortorf AöR mitverlegt. Auch hierdurch macht sie die Stadtwerke Nortorf AöR fit für die Energie der Zukunft.

### Astrologe Banger

#### Die Persönlichkeit Ihres Kindes

Ihr Kind bringt mehr Eigenschaften mit, als durch Erziehung erworben werden.



Temperament, einzigartige Stärken, besondere Talente und individuelle Schwächen sind von Anfang an aus dem Horoskop ersichtlich.

Ihr von mir erstelltes Kinder-Horoskop ist in kindgerechter Sprache verfasst. Es hilft Ihnen, Ihr Kind zu verstehen und angemessen mit seinen vielfältigen Entwicklungsmöglichkeiten umzugehen.

Ca. 25 Seiten, mit Horoskop-Grafik, ansprechende Gestaltung, EUR 55,-.

Martin A. Banger [www.12Zeichen.de](http://www.12Zeichen.de)  
Tel / Fax: 04334 181000  
eMail: [banger@ki.comcity.de](mailto:banger@ki.comcity.de)

Kompetent & zuverlässig fürs Nortorfer Land



Du hast dich schon immer gefragt, wie Energieversorgung eigentlich funktioniert und suchst eine abwechslungsreiche Herausforderung?

**Wir suchen Dich!**

Komm zu uns und mach deine Ausbildung!!!

#ausbildung2022#anlagenmechanikerfürrohrsystemtechnik#stadtwerkenortorf

#### Anlagenmechaniker für Rohrsystemtechnik (m/w/d)

##### Deine Vorteile bei uns:

- eine attraktive Ausbildungsvergütung nach Tarifvertrag (rd. 1.060 € pro Monat)
- 30 Urlaubstage im Jahr
- sehr gute Chancen auf eine Übernahme nach der Ausbildung
- tolle Weiterbildungs- und Entwicklungsmöglichkeiten
- persönliche Ansprechpartner und qualifizierte Ausbilder
- verschiedene Gesundheitsangebote ... und vieles mehr!

##### Bei uns lernst du, wie du

- Arbeitsläufe richtig planst und strukturierst
- Einzelteile und Bauteile fertigt
- Bauteile zu Baugruppen, Anlagen und Rohrleitungssysteme zusammenfügst
- Fertigungsmaschinen bedienst
- Prozessanlagen instand hältst und wartest
- technische Zeichnungen liest

**Wir haben Dich überzeugt? Dann freuen wir uns auf Deine Bewerbung!**

Bewirb dich unter:

[bewerbung@stadtwerke-nortorf.de](mailto:bewerbung@stadtwerke-nortorf.de)  
Weitere Informationen erhältst du unter  
[www.stadtwerke-nortorf.de](http://www.stadtwerke-nortorf.de) oder auf



*Alle personenbezogenen Formulierungen in dieser Stellenanzeige sind geschlechtsneutral zu betrachten*

## Open Air Kino zum 70. Jubiläum der VHS Nortorfer Ring e. V. Ein besonderer Tag für kleine und große Menschen

Regine Wolf bereitet für die Kinobesucher ständig frisches Popcorn zu



Wer am Freitag, den 10. Juni am Haus der Vereine und Verbände in Nortorf vorbei fuhr, konnte schon von weitem erkennen, dass hier ist etwas los ist. Die Nortorfer Volkshochschule feierte an diesem Tag ihr 70-jähriges Bestehen. Dem Anlass entsprechend ließen es Regine Wolf und Maren Streblau so richtig krachen und hatten extra für diesen Tag ein Open-Air-Kino mit fünf verschiedenen Filmen geplant. Los ging es bereits um 10.30 Uhr mit dem „Feuerwehrmann Sam“. Hierzu waren alle Grundschulen und Kindergärten eingeladen und füllten das Kino mit vielen kleinen Feuerwehrfans. Um 13 Uhr begann „Die Schule der magischen Tiere“ Das war schon ein etwas anspruchsvollerer Familienfilm und richtete sich an alle Jugendlichen sowie deren Eltern. Mit der Komödie „Beckenrand Sheriff“, der sich ebenfalls an Jugendliche richtete, hat das Team der VHS wieder ein sehr gutes Händchen bewiesen, denn nur gut gelaunte Leute verließen nach dem Film das Kino. Viel anspruchsvoller wurde das Abendprogramm mit dem Drama „The Father“, das auch nur von erwachsenen Zuschauern besucht wurde. Mit dem letzten Film des Tages „Dune“, einem Science Fiction-Film, füllte sich das mit 100 Sitzplätzen ausgestattete Kino zum letzten Mal. Auch bei diesem Film sorgte die 6,8 x 3,20 Meter große LED-Wand für einen optimalen Filmgenuss. Finanziell unterstützt haben diesen fantastischen Tag die „VR Bank Schleswig-Mittelholstein eG“ mit einer Spende von 5000 Euro sowie die „Stadtwerke Nortorf“ mit der kostenlosen Bereitstellung eines Baustromverteilers. Außerdem stellte Apotheker Volkhard Wagner von der Brunnen Apotheke der VHS an diesem Tag kostenlos seine Popcorn-Maschine zur Verfügung. Alle Kinogänger konnten somit mit frisch hergestelltem Popcorn die jeweiligen Filme genießen.

Zu den Besuchern der 15 Uhr-Vorstellung gehörten auch Monique Lewin und Marcel Hoop aus Nortorf. „Uns hat der „Beckenrand Sheriff“ sehr gut gefallen. Es war ein Film für alle Altersstufen. Die Geschichte war sehr gut gemacht und es gab viel zu lachen“, berichtete der 25-jährige Marcel. Auch Fritz Hendrich, der zusammen mit Renate Nevin zur Abendvorstellung kam, freute sich gewaltig auf „The Father“. „Wir haben beim Senioren-Café von Manfred

Richter von diesem Tag erfahren und Manfred hat diesen Film als sehr sehenswert empfohlen“, so der freundliche Rentner. Auch die Vorsitzende der Nortorfer VHS, Brigitte Oeltzen, ließ es sich nicht nehmen und besuchte gleich zweimal das Kino. Mittags ging es mit Enkelsohn Keke in die „Schule der magischen Tieren“, die Oma und Enkel sehr gut gefallen hat und abends ging es noch einmal in „The Father“.

Eine weitere Veranstaltung wird es am 6. November im Haus der Vereine und Verbände geben, denn dann wird der 50. Geburtstag des Vereins, den es seit November 1972 gibt, mit einer Matinee gefeiert.

AFF



ABFALL | WERTSTOFF | RESSOURCE

[www.awr.de](http://www.awr.de)

## AWR-Flohmarkt

Termine 2022 jeweils von 9-13 Uhr:

**25.09. // 13.11.**

Ehemalige Deponie in Alt Duvenstedt, Bornbarg / Fuchsberg 6



## Nortorfer Kramer Scheune feierte 101. Geburtstag mit Open-Air-Veranstaltung Sonne, Bier und gute Musik machten den Abend zu etwas Unvergesslichem

The LineWalkers versprühten eine tolle Stimmung auf dem ersten Open-Air-Konzert der Kramer Scheune.

Als am Freitag, den 3. Juni die Band „The LineWalkers“ mit ihrer Show „A Tribute to Johnny Cash“ die Bühne im Garten der Kramer Scheune betrat, brach ein gewaltiger Applaus aus. Viele der angereisten Besucher waren große Fans des amerikanischen Sängers Johnny Cash und fanden schon zu dessen Lebzeiten seine Musik bestechend. Und so war es nicht erstaunlich, dass einige Besucher mit typischer Country-Kleidung ausgestattet waren. Hierbei hatten sie mit ihren Cowboyhüten sogar einen klaren Vorteil gegenüber den nicht behüteten Besuchern: mit dem Hut als Sonnenschutz ließ sich die Bühne, die in Richtung Westen gegen die Sonne stand, besonders gut beobachten. Getreu dem Motto des Veranstalters: „Um das musikalische Vermächtnis eines großen Künstlers zu erzählen, braucht es viel Zeit. Um dieses zu erleben, braucht es einen ganzen Abend mit ‚The LineWalkers‘“, startete die sehr gute Bühnenshow um 19 Uhr und endete erst gegen 22 Uhr.

Bereits seit 2012 spielt sich die fünfköpfige Band aus Kiel deutschlandweit immer tiefer in die Herzen der „Cash-Fans“. In Form einer fesselnden Liveshow nahmen die Musiker die Zuschauer mit auf eine

Reise durch die musikalische Zeit des Johnny Cash. Titel wie „Walk The Line“, „Get Rhythm“, „Jackson“, „Ring of Fire“ oder „Ghost Riders in the Sky“ ließen die Zuhörer im Takt der Musik mit wippen. Als die musikalische Reise dann in den US Bundesstaat Nevada, auf eine Ranch mit dem Namen Ponderosa ging, war keiner mehr zu halten. Mit dem Lied „Bonanza“ holte die Band auch den letzten noch stillsitzenden Besucher ab und brachte ihn in Bewegung. Auch der Song „Good morning America how are you?“, der auf der Open-Air-Veranstaltung plötzlich „Good morning Nortorf how are you?“ hieß, erheiterte so manches Gemüt und versprühte beste Laune.

Für den kulinarischen Genuss war ebenfalls bestens gesorgt und so wurden auf dem Grill ununterbrochen Würstchen zubereitet und auch an gut gekühlten Getränken fehlte es an diesem besonderen Abend nicht. Alles in allem war es ein schöner Sommerabend, der noch lange in den Gedanken der Nortorfer verankert sein wird und der, Dank der Unterstützung der Sparkasse Mittelholstein, zu dem wurde was er war. Zum Abschluss kann man nur eines sagen: Danke Holger und Renate, für diesen tollen Abend.

AFF





## Der richtige Look für Azubis

**So einfach geht's:**  
Hosen, Hemden, Jacken oder Sicherheitsschuhe aussuchen und beim Kauf Rabatt sichern.

\*Aktion gilt für alle Berufsstarter bei Vorlage dieses Gutscheins ab einem Einkaufswert von mind. 150 € inkl. MwSt., Barauszahlung nicht möglich.

Stieper GmbH & Co. KG · Kolberger Straße 33 · 24589 Nortorf · Tel. 04392 / 91210 · info@stieper.com · www.stieper.com



## „Naturschutz-Personal“ aufgestockt

Die findige Idee eines Imkers, das Flachdach der Polizeigarage in Nortorf temporär als sicheren Aufstellort für seine Bienenvölker zu nutzen, fand sofort große Zustimmung. Nun arbeiten etwa 250000 fleißige Bienen mitten in der Stadt, um insbesondere die Tracht der zahlreichen Linden beispielsweise auf den beiden nahen Friedhöfen einzusammeln. Aber auch die naturnahen Gärten der Innenstadt dürften vermehrten Bienenbesuch erhalten. Die Polizei Nortorf freut sich sehr, auf diese Weise einen kleinen Beitrag für den Naturschutz leisten zu können.

Reiner Tödt



## DRK Blutspende in Dätgen

Blutspendeaktion am 12. Juli 2022 im Feuerwehrgerätehaus, Dorfstraße 42 in 24589 Dätgen von 15:00 bis 19:30 Uhr.

Nach unserer „Corona-Pause“ dürfen wir endlich wieder loslegen und starten mit Leckereien vom Grill und verschiedenen Salaten.

Für alle Spendetermine des DRK-Blutspendedienstes Nord-Ost ist eine Terminreservierung erforderlich.  
Blutspendetermine Nord-Ost ([blutspende-nordost.de](http://blutspende-nordost.de)).

Wir freuen uns auf den Tag.

Das Helfer-Team vom  
DRK-Ortsverein Dätgen

**IHRE ANSPRECHPARTNERIN  
FÜR DAS THEMA  
IMMOBILIEN**

**Heike Günther**  
HEIKE.GUENTHER@REMAX.DE  
+49 4321 2069114

**RE/MAX**  
Ihre persönliche Immobilienmaklerin



**Ray-Ban**  
GENUINE SINCE 1937

**ck**  
Calvin Klein

**MEXX**

**NIKE**

**Sonnenbrillenaktion**  
Einstärkengläser ab 49,- € pro Paar  
Gleitsichtgläser ab 179,- € pro Paar

**OPTIK  
NISSEN**

Gr. Mühlenstraße 7  
24589 Nortorf  
Tel. 0 43 92 / 23 83

Lindenstraße 23  
24594 Hohenwestedt  
Tel. 0 48 71 / 763 916

**DAS  
BRILLENSTUDIO**  
BRILLEN UND KONTAKTLINSEN

Niedernstraße 5  
24589 Nortorf  
Tel. 04392-3715

FIRMENSITZ: OPTIK NISSEN, INH. SÖNKE NISSEN,  
GROSSE MÜHLENSTR. 7, 24589 NORTORF

Konzept: [www.wagner-kuehner.de](http://www.wagner-kuehner.de)





## Beim 410. Gildefest wurde Hubertus Wollny zum Ehrenältermann ernannt

Pfingstdienstag ist der Hauptgildetag bei der Nortorfer Vogelgilde von 1612. So konnte der neue Ältermann, Ralf Rohwer, am 07. Juni rund 130 Gildebrüder und Abordnungen der Hohenwestedter Schützengilde von 1836 und der Neuwerker Scheiben-Schützen-Gilde von 1692 im Holsteinischen Haus zur Gildefeier begrüßen. Nach den Grußworten von Bürgermeister Torben Ackermann, den Königen „Lutz der Jagende“ aus Hohenwestedt und „Andreas dem Geschmackvollen“ aus Rendsburg wurden drei Jahre Gildeversammlung nachgeholt.

Einen besonderen Dank sprach der 1. Ältermann dem amtierenden König Kai Böttcher aus. 2019 erhielt er die Königswürde. Womit zu diesem Zeitpunkt keiner gerechnet hatte, sie sollte drei Jahre andauern. Somit wird Kai Böttcher ungewollt in die Geschichtsbücher der Gilde mit der längsten Amtszeit eingetragen werden. Sofern es die Pandemie zuließ, haben er und seine Frau Ilka die Königsjahre für die Gildebrüder abwechslungsreich und würdig gestaltet.



**Wir gratulieren unserem neuen König Dirk Delfs!**

**Liebe Telse, lieber Dirk,  
nach 3-jähriger Regentschaft danke ich ab.  
Für uns war es eine sehr schöne Zeit mit  
gewissen Einschränkungen.  
Euch wünschen wir ein super Gildejahr.**

Auch im 411. Gildejahr ist die Gemeinschaft den Traditionen verbunden, wie es einst die Gründerväter wollten. Gemeinsam und miteinander zusammenstehen sowie füreinander da sein und nicht gegeneinander arbeiten, die Werte der Gilde aufrechterhalten. Diese Werte hat der Ältermann Hubertus Wollny stets vorgelebt. Er versteht es mit Menschen und Situationen umzugehen. Er hat die Gilde zu dem gemacht, was sie jetzt ist. „Ich bin dankbar, Hubertus Wollny an meiner Seite zu wissen,“ so Ralf Rohwer, und ernannte Hubertus Wollny zum Ehrenältermann.

Mit Dank und Anerkennung wurden die langjährigen und ehrenamtlich tätigen Gildemitglieder Hans Böttcher, Rolf Kiel und Peter Lesker zu Ehrenmitgliedern ernannt.

Feierlich in die Gilde aufgenommen wurden:

2019 – Uwe Alpen, Kai Brüning und Martin Grundmann

2020 – Thorben Looft und Mattes Runge sowie

Jonas Rohwer und Mattes Runge in die Junggilde

2021 – Noman Witzke

2022 – Peer Schöning, Marvin Wepel und Tobias Wiek

Für ihre langjährige Mitgliedschaft wurden geehrt:

25 Jahre: Mark Heeschen, Jörg Ingwersen, Hendrik Krebs, Oliver Spies, Otto Thun, Kai Heeschen, Eckert Sanmann, Jens Lass, Sven Bargstädt, Hans Böttcher, Tobias Böttcher, Bernd Bretzlaff, Hubert Hein, Dirk Greve, Matthias John, Jürgen Libbe, Torsten Messale, Sven Mohr und Wilfried Richter

40 Jahre: Jörg Beth, Manfred David, Holger Petersen, Peter Nissen, Klaus Rennekamp, Hubertus Wollny, Harald Portofée

50 Jahre: Uwe Plambeck, Rolf Kiel und Siegfried Dworschak

Ein besonderes Jubiläum konnte Karl-Christian Wichmann begehen. Nicht nur, dass er für 60 Jahre Mitgliedschaft geehrt wurde. Er ist auch der dienstälteste König der Gilde. Vor 55 Jahren erhielt er die Königswürde.

Im Anschluss an die Versammlung und dem Gildefrühstück wurde erstmalig der neukomponierte Gildemarsch gesungen, begleitet von dem Feuerwehrmusikzug Amt Nortorfer Land.

Nach dem die Gildebrüder sich vor dem Holsteinischen Haus aufgestellt hatten, wurde der Marsch auch noch mal den Gildeschwestern vorgetragen, die im „Alten Landkrug“ ihr Gildefrühstück abhielten. Anschließend ging es zum Schießplatz beim Gasthof Ritzebüttel. In diesem Jahr wurde die Gilde erstmalig von Ulf Broderius von der Polizeidienststelle Nortorf begleitet.

 **BÖTTCHER**  
Für ein schönes Zuhause

Böttcher Fenster und Türen GmbH & Co. KG  
KBM Kai Böttcher Metallbau GmbH & Co. KG

Itzehoe Str. 110 • 24622 Gnutz  
Tel. 04392 9172-0 • [www.boettcher-fenster.de](http://www.boettcher-fenster.de)







Garten- / Landschaftsbau  
Sportplatzbau  
Wege- / Parkplatzbau  
Privatgärten  
Dachbegrünung  
Tiefbau

Hipp, Hipp, Hurra!  
Dirk Delfs ist unser König  
in diesem Jahr.  
Wir wünschen ihm alles Gute!



HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH, LIEBER KÖNIG!  
DEINE APOTHEKEN WÜNSCHEN  
DIR EIN ERFOLGREICHES, GESUNDES JAHR.



[www.brunnen-apotheke-nortorf.de](http://www.brunnen-apotheke-nortorf.de)

Brunnen Apotheke im Teldec-Park · Niedernstraße 3 · 24589 Nortorf · Tel. 043 92 - 913 19 66  
Brunnen Apotheke · Kirchhofsallee 2/Ecke Poststraße · 24589 Nortorf · Tel. 043 92 - 27 15

Dirk, wir gratulieren  
Dir herzlich zur Königswürde.  
Torsten Boger und Team

VERLAGSHAUS  
OSTERRÖNFELD

KANALBLATT  
nortorfregional

rendsbürger  
RD  
DRUCK & verlagshaus

Nikolaus-Otto-Straße 12  
24783 Osterrönfeld  
Telefon 043 31 - 84 03 66  
[www.rd-druck.de](http://www.rd-druck.de)

Alles Gute für  
dein Königsjahr, Dirk!

Morgen  
kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

Herzlich gratulieren die Gildebrüder Georg  
Schäfer (Nortorfer Vogelgilde von 1612) und  
Karsten Petersen (Schützengilde Kropp).

VR Bank  
Schleswig-Mittelholstein eG







Gildefeier 2022



Alle Sicherheit  
für uns im Norden.

**PROVINZIAL**  
Die Versicherung der Sparkassen

Lieber Dirk,  
lieber König,  
herzlichen Glückwunsch  
und alles, alles Gute  
für das nächste Jahr.



**Jörg Ingwersen e.K., Achim Drews e.K.**

Niedernstrasse 7 · 24589 Nortorf  
Tel. 04392/92730 · Fax 04392/927320 · nortorf@provinzial.de

Liebe Telse, lieber Dirk,  
wir gratulieren Euch zur Königswürde  
und freuen uns auf ein tolles Jahr mit Euch.  
**Familie Rohwer**



**ROHWER**  
STAHL & METALLBAU GmbH  
Meister- und Schweissfachbetrieb

Gnutzer Str. 4 · 24589 Nortorf  
Tel. 04392-40001-0  
Fax 04392-40001-99  
info@rohwer-metallbau.de  
www.rohwer-metallbau.de

**EISCAFE PIZZERIA**  
**ENEZIA**  
Ristorante Nortorf - Marktplatz



Altkönig grüßt Neukönig.  
Lieber Dirk,  
wir wünschen Dir eine aufregendes Gildejahr.



*Buongiorno liebe Gäste,  
das Venezia Team freut sich, Sie in  
unserem neuen Restaurant und der  
Sonnenterasse zu begrüßen.  
Wir verwöhnen Sie mit original  
italienischen Spezialitäten  
Dienstag - Freitag von 10 - 22 Uhr und  
Samstag - Sonntag von 10 - 23 Uhr  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!*



**MONTAGS RUHETAG (AUSSER AN FEIERTAGEN)**  
Am Markt 5 · 24589 Nortorf · T. 04392 3333 o. 0171 8954860  
f Eiscave Venezia · www.venezia-nortorf.de

© nortorfregional





## Königsproklamation im Ritzebüttel zum 410. Gildefest Gildekönig Kai Böttcher wird nach drei Jahren im Amt verabschiedet

Als es genau 17 Uhr schlug, war der große Festsaal in der Gaststätte Ritzebüttel bis auf den letzten Platz besetzt, galt es doch den neuen Vogelgilde-König zu küren.

Nur unterbrochen durch die Zeiten der beiden Weltkriege sowie durch Corona wird dieser Festakt seit dem Bestehen der Gilde durchgeführt. Doch bevor es zu dazu kommen konnte, musste der alte König entthront werden. Ältermann Ralf Rohwer nahm Kai Böttcher die Königskette ab und verlieh ihm bis zum nächsten Königsschießen die sogenannte Vorjahreskette. Kai Böttcher wurde von den Gildebrüdern mit einem donnernden Applaus verabschiedet.

Anschließend wurde es für die anwesenden Gildebrüder und Gäste spannend, denn Gildeschreiber Achim Drews verkündete die bis dahin unbekannte Gewinner Reihenfolge. Das Besondere am Königsschießen ist, dass es zwei ausgeloste, den Teilnehmern unbekannte, Namenslisten gibt. Das bedeutet, dass der Schütze nicht für sich selbst schießt, sondern für einen ihm unbekannten Gildebruder.

Mit dem 408. Schuss des Tages lieferte der Schütze Werner Seefeldt um 15.12 Uhr den Königsschuss. Mit diesem Schuss fiel die Königswürde 2022 an den Gildebruder Dirk Delfs aus Timmaspe. Bei der anstehenden Krönung standen dem 50-jährigen neuen

Gildekönig seine Frau Telse (48) sowie seine beiden Töchter Catharina (18) und Theresa (15) zur Seite.

Im Anschluss an die vielen Glückwünsche ging es, angeführt vom Feuerwehrmusikzug, zum Nortorfer Marktplatz, auf dem viele Passanten auf die öffentliche Präsentation des neuen Gildekönigs warteten. Nachdem die Gildebrüder den Marktplatz dreimal umrundet hatten, stellte Ältermann Ralf Rohwer den Gildekönig 2022, Dirk Delfs, den anwesenden Bürgern vor, ehe es zum Gildelokal weiter ging.

AFF



WWW.SUHR-JUWELIER.DE INFO@SUHR-JUWELIER.DE

**AUCH WIR GRATULIEREN UNSEREM NEUEN KÖNIG  
DIRK DELFS  
UND WÜNSCHEN EIN TOLLES JAHR**

**Suhr**  
IHR JUWELIER UND UHRMACHERMEISTER

Nortorf · Kirchspielstr. 3 | Hohenwestedt · Lindenstr. 36  
24589 Nortorf · Tel. 04392 4418 | 24594 Hohenwestedt · Tel. 04871 77 93 555

**Wir gratulieren  
dem neuen Gilde-König, Dirk Delfs  
und wünschen  
alles Gute  
für das Königsjahr**

**Ford** Autohaus Hünker GmbH

**24589 Nortorf Itzehoer Str. 82 - 84**  
Tel. 04392 1627 info@autohaus-huenker.de



## Ihre Immobilie ist bei Mittelpunkt Immobilien in guten Händen

Der Kauf von Immobilien ist eine umfassende und aufregende Aufgabe, die für viele ein einmaliges Ereignis im Leben ist. Ein Immobilienkauf beeinflusst für viele den Rest des ganzen Lebens, darum ist es selbstverständlich, dass Sie sich einen reibungslosen und zufriedenstellenden Kaufprozess wünschen. Zum eigentlichen Kauf kommen noch viele weitere kleinere, aber auch größere Anliegen hinzu, die alle beachtet und erledigt werden müssen.

Eine Immobilie zu verkaufen ist oft eine sehr emotionale und auch persönliche Angelegenheit. Egal aus welchem Grund Sie gerade überlegen Ihre Immobilie zu verkaufen, sei es durch Erbe, einer drohenden Insolvenz, Scheidung, oder vielleicht möchten Sie sich einfach nur verkleinern und die Verantwortung, die Eigentum mit sich bringt, abgeben.

Mittelpunkt Immobilien ist Ihr zuverlässiger Immobilienmakler in der Region. Für uns kommen Ihre Bedürfnisse beim Kauf oder Verkauf einer Immobilie immer an erster Stelle! In allen

Bereichen stehen wir Ihnen beratend zur Seite. Wir sind Ihr Immobilienmakler mit der Expertise vom Keller bis zum Dachboden. Die Mitarbeiter von Mittelpunkt Immobilien kümmern sich um Ihren Immobilienverkauf, Ihren Immobilienkauf, aber auch um Neubauprojekte und Immobilienbewertungen. Unser Ziel ist es dabei, Sie in allen Themen im Immobilienbereich zu unterstützen. So begleiten wir Sie während des gesamten Prozesses vom Erstgespräch bis zum Notartermin.

In Zusammenarbeit mit verschiedenen Unternehmen des Baugewerbes können wir Ihnen Kompetenz in allen Bereichen rund um das Thema Immobilien bieten. Wir kümmern uns um Ihr Anliegen. Ganz gleich, ob Sie eine Immobilie verkaufen möchten, nach einem neuen Eigenheim suchen oder eine professionelle Immobilienbewertung wünschen – wir sind Ihr Partner für alle Angelegenheiten.

Wir freuen uns Sie kennenzulernen!  
Sie erreichen uns unter Telefon 04392 - 911 64 04 oder per E-Mail [info@mittelpunkt-immobilien.com](mailto:info@mittelpunkt-immobilien.com)

## Hier können Sie für immer zu Hause sein



• kaufen • verkaufen • bewerten • projektieren



[www.mittelpunkt-immobilien.com](http://www.mittelpunkt-immobilien.com)

**Jetzt unverbindlich anfragen:**

Mittelpunkt-Immobilien e.K. · Bahnhofstraße 7 · 24589 Nortorf  
Telefon 04392-911 64 04 · Fax 04392-911 64 02  
[info@mittelpunkt-immobilien.com](mailto:info@mittelpunkt-immobilien.com)

Rufen Sie mich gerne an,  
**ICH FREUE MICH DARAUF.**

Lena Schön



Landwirtschaftskammer informiert.

## Sommerbeerenobst aus regionalem Anbau – jetzt aus dem Vollen schöpfen: Himbeer- und Kirschernte haben begonnen

Die ersten Betriebe im Süden Schleswig-Holsteins haben mit der Himbeerernte und darunter bereits mit der Selbstpflücke begonnen, in den meisten anderen Regionen Schleswig-Holsteins wird die Ernte zum Wochenende starten, spätere Sorten brauchen noch zehn Tage. Verbraucher können sich mit Himbeeren, diesen zarten, feinen und empfindlichen Früchten, selbst eindecken. Am allerbesten schmecken doch die Früchte, die man selber gepflückt hat.

Auf der Internetseite der Landwirtschaftskammer „Einkauf beim Erzeuger“ wird über die Direktvermarkter\*innen informiert, bei denen jetzt, beziehungsweise in den nächsten Wochen, die Himbeeren heranreifen und auf die Verbraucher\*innen warten. Das sind ca. 80 % der Himbeerproduzenten in unserem Land. Auch im Portal Gutes vom Hof, finden sich Direktvermarkter für Himbeeren (<https://www.gutes-vom-hof.sh/>).

### Die Kirschernte hat begonnen

Auch die Kirschernte der Frühsorten hat begonnen. In der Reifezeit kommen erst Süßkirschen, dann folgen die Sauerkirschen. Im Land stehen Kirschen auf ca. 100 Hektar. Früher war die Sauerkirsche dominierend, heute sind es die Süßkirschen mit 66 ha in Schleswig-Holstein. Sauerkirschen werden auf 37 ha angebaute.

(Quelle: Destatis 2021)

### Erdbeerernte im Norden erreicht ihren Höhepunkt

Die Erdbeerernte ist jetzt auf ihrem Höhepunkt in Schleswig-Holstein, während sie im Süden bereits zu Ende geht. „Wir sind gerade noch mitten in der Erdbeerernte. Bisher ist die Direktvermarktung nicht schlecht gelaufen. Da wir im Norden aufgrund der sehr kalten Nächte später mit der Erdbeerernte dran sind, hat das Preistief im Mai die Erzeuger nicht so getroffen wie im Süden. Diese Erdbeersaison kann eine gute für Norddeutschland werden“, erklärt Tilman Keller, Erdbeeranbauberater für Schleswig-Holstein und Niedersachsen.

### Fazit

Eskann regional aus dem Vollen geschöpft werden: Die Erdbeerernte ist noch in vollem Gange und Kirsch- und Himbeerernte haben in Schleswig-Holstein gerade erst begonnen. Jeder Konsument kann sich also bewusst dafür entscheiden, die regionalen Lieferketten zu stärken und das klassische Sommerobst direkt vom Erzeuger einzukaufen oder sogar selbst zu pflücken.

## Erdbeer- und Himbeerhof Steinwehr

Bekannt für Qualität






**Gartencafé & Hofladen**  
Mo – Fr 12 bis 18 Uhr; Sa + So 10 bis 18 Uhr

**Obst der Saison selbst pflücken**  
ab Juni Erdbeeren  
ab Mitte Juli Himbeeren, Süßkirschen, Brombeeren, Johannisbeeren, Aronia

**Festsaal**  
für bis zu 250 Personen, teilbar

**Weihnachtsmarkt**  
an den ersten drei Adventswochenenden

Besuchen Sie das malerische Gut Steinwehr direkt am Nord-Ostsee-Kanal

Steinwehr 20 · 24796 Bovenau · Telefon 0 43 57 / 241  
[www.himbeerhof.de](http://www.himbeerhof.de)



**SA + SO**  
**Kaffee & Kuchen**  
Karen und Jürgen Kühl





**HIMBEER**  
pflücken & genießen  
**HEINKENBORSTEL**



**HIMBEEREN  
ZUM SELBSTPFLÜCKEN**  
DO - SO von 10 - 18 Uhr  
[www.himbeerglueck.de](http://www.himbeerglueck.de)

**Sonntag, 03. Juli - 14.30 Uhr**  
**Timmerhorst**

**Sonntag, 24. Juli - 15.00 Uhr**  
**Astrid Genth + Swinging Chordettes**  
**Eintritt frei**





## Genießerevent „Käse trifft Wein“ vom 15.-17. Juli am Kieler Bootshafen

Käsereien der KäseStraße Schleswig-Holstein treffen vor maritimer Kulisse und in direkter Nachbarschaft zum fertiggestellten Holstenfleet auf süddeutsche Winzer\*innen und laden bei täglicher Livemusik zum Schlemmen, Verweilen und Genießen ein. Die ausgezeichnete und qualitätsgeprüfte Käsevielfalt aus Schafs-, Ziegen- und Kuhmilch sorgt mit ausgewählten Rosé-, Weiß- und Rotweinen aus verschiedenen Anbaugebieten für vielfältige Geschmackskombinationen. Mit dem Weingut Kracher aus dem Burgenland ist auch ein Österreicher vertreten.

Am Stand des Gütezeichens „Geprüfte Qualität Schleswig-Holstein“ der Landwirtschaftskammer stehen EU-weit geschützte Spezialitäten aus Schleswig-Holstein im Fokus, darunter der Holsteiner Tilsiter (ggA) und der Holsteiner Katenschinken (ggA). Das kulinarische Angebot wird ergänzt durch das Bio-Bier „Urstrom“ – ebenfalls ausgezeichnet mit dem Gütezeichen „Geprüfte Qualität Schleswig-Holstein“ der Landwirtschaftskammer.

NEU! Milchshakes und frischer Jogurt aus regionaler Milch sowie alkoholfreie Cocktails sorgen am Stand „Gutes vom Hof.SH“ für Erfrischung!

NEU! Regionale Wurst- und Fleischspezialitäten erweitern das Essensangebot am Stand „Hof Steffen“, der auch ein Ladengeschäft in der Holtenuer Straße führt.

Die Veranstaltung in der Übersicht:

Freitag 14:00-23:00 Uhr

Samstag 11:00-23:00 Uhr

Sonntag 11:00-18:00 Uhr

Käsereien am Freitag und Samstag bis 22:00 Uhr geöffnet

Alle Informationen zu „Käse trifft Wein“ unter [www.kiel-sailing-city.de/kaesetrifftwein](http://www.kiel-sailing-city.de/kaesetrifftwein)



**09.und 10.07. Mini Sail**

**Modellschiffe auf dem Borgdorfer See**

**22.07. Comedy und Curry Wurst**

**18.00 Uhr im Festzelt \***

**30.07. Kinderfest \***

**mit vielen Überraschungen**

**06.08. Camperfest**

**mit Big Harry und Band**

**Neu - E - Bike Verleih bei uns - Neu**

**Unsere Öffnungszeiten im Juli:**

**Dienstag bis Samstag 17.00 – 22.00 Uhr**

**Sonntag: 12.00 – 14.00 Uhr und 17.00 – 21.00 Uhr**

**\*Bitte um Anmeldung**

**Wir freuen uns auf Sie Lucyna und Kurt Ulrich**

**24589 Borgdorf – Seedorf, Hauptstraße 99**

**Tel.: 043 92 – 84 84 0 \*Bitte um Reservierung**



**Dithmarscher  
Gänsemarkt**

**EIN GANSTAGSAUSFLUG FÜR  
GROSS UND KLEIN**

Farmküche & Gartencafé, Markthalle,  
Daunenbetten-Manufaktur, Strohscheune &  
Spielplatz, Di & Mi ist Kükenschlüpfstag

Geöffnet April – Dezember; Di – So, 10 – 17 Uhr

Infos auf [gaensemarkt.de](http://gaensemarkt.de)

@dithmarscher.gaensemarkt



## Großes Mittelalter-Festival in der Arche Warder Auf ging es in die Zeit der Ritter und Wikinger

Stets wird der Zweikampf Mann gegen Mann geübt.

Einmal dem heutigen Stress und dem 21. Jahrhundert entfliehen, das konnten am langen Himmelfahrtswochenende alle Besucher der Arche Warder, denn an diesen vier Tagen fand, nach einer zwei-jährigen Zwangspause, das Mittelalter-Festival im Tierpark statt.

Diese Flucht aus dem Alltag traten 6300 Zeitreisende an. Sie tauschten das Jahr 2022 gegen das Jahr 1000 nach Christi und tauchten ab in die Zeit der Wikinger und Ritter, der Waffenschmiede und Knappen, der Bauern und Schildmaiden. Einige hundert Statisten, hatten sich dafür auf den Wiesen um das „Haus der Natur“, mitten im Tierpark, niedergelassen und dort eine große Zeltstadt errichtet. So gab es für die vielen großen und kleinen Besucher einiges zu erleben und zu bestaunen. Schmiede stellten zum Beispiel Schmuck und nützliche Alltagsgegenstände wie Gürtelhaken, Ringe, Armreifen oder Spangen her. Aber auch Schwerter, Pfeil- und Speerspitzen wurden über der Glut der Waffenschmiede bearbeitet. Ebenso konnten Leinenweber oder Frauen mit Spinnrädern bestaunt werden. Gleich daneben buken Bäcker köstliches Stockbrot und Köche bereiteten ihre Speisen über dem offenen Feuer zu. Einige Handwerker hatten sich auf die Herstellung von Holzschertern und -lanzen sowie auf Schilder aus Holz spezialisiert, mit denen unzählige Kinder als Wikinger oder Ritter ausgestattet über die Festivalwiesen zogen. Wer am Donnerstag, Samstag oder Sonntag im Park war, konnte zu den Schauzeiten auf dem mittelalterlichen Turnierplatz das schwere und auch gefährliche Kriegshandwerk der damaligen Zeit live erleben. Am Freitag fielen die Kämpfe wegen des Regens sicherheitshalber aus. Von den Freizeit-Wikingern wurden verschiedene Kampfformen sowie die Möglichkeit sich durch einen Schildwall zu schützen, dargestellt. So mancher tapfere Streiter ging während der Kampfszenen zu Boden und bot einen echten Einblick in das gefährliche Leben zu dieser Zeit. Während sich die einen tapfer auf dem Feld der Ehre dem Gegner stellten, konnte man andere Jünglinge sehen, welche lieber zum Klang der Barden mit dem Burgfräulein schäkerten, tanzten und es sich gut gehen ließen.

In einem Heerlager hatten sich die schwarz bekleideten Ritter, mit dem silbernen Kreuz auf Mantel und Schild, niedergelassen. Dies war das Lager der Hospitaliter, eine Gruppe von Männern, die um das Jahr 1190 aus einem Mönchsorden hervorgegangen ist, ungefähr zu der Zeit von Richard Löwenherz, Sultan Saladin und der Kreuzzüge im Heiligen Land. Nachdem damals immer mehr Gläubige, welche nach Jerusalem wollten, überfallen wurden, bewaffnete sich der Orden und kämpfte für den Schutz der Pilger. Eine weitere große Aufgabe dieser Ordensbrüder war es, kranke und verletzte Personen zu heilen. Viele hundert Jahre später entwickelten sich aus diesem Orden die heutigen Malteser und Johanniter.

Neben dem Mittelalter-Festival waren natürlich auch alle Tiere, viele sogar mit Jungtieren, zusehen und gerade der Streichelzoo und die Ferkelbande lockten unzählige Familien mit kleinen Kindern an. Als es dann nach vielen Stunden im Mittelalter wieder in Richtung Ausgang ging, waren doch die meisten Besucher froh, dass sie die Zeit hinter sich lassen konnten und anstatt mühevoll zu Fuß nach Hause pilgern zu müssen, bequem mit dem Auto fahren durften.

AFF

## Markisen Angebote

SONNENSCHUTZ-SYSTEME  
**Foltas**

• Markisen • Rollläden • Garagentore • Insektenschutz • Ihr Fachbetrieb seit 1965

**Diplom-Physikerin Eva Foltas**

– Markisen  
– Rollläden

– Insektenschutz  
– Garagentore



- Individuelle Lösungen
- Hochwertige Ausführung
- Ausstellung
- Montage / Kundendienst
- Kostenlose Beratung vor Ort

**Eva Foltas · 24816 Stafstedt**  
**Telefon 04875 - 424 · Fax 247**

**eMail: [h.foltas@t-online.de](mailto:h.foltas@t-online.de)**  
**[www.rolladenbau-foltas.de](http://www.rolladenbau-foltas.de)**





## 75 Jahre Sportverein Langwedel – ein guter Grund zum Feiern Mit einem Kindersportfest fing das Jubiläumsjahr an

Eltern und Kinder waren von den tollen Sportstationen begeistert.

In seinem 75. Jubiläumsjahr hat der Sportverein SV Langwedel 1947 e. V. viel vor. Neben vielen verschiedenen Fußball-Turnieren startete am Sonntag, den 22. Mai ein Kindersportfest für alle Altersklassen auf dem Sportplatz des Vereins. Beim so genannten Minisportabzeichen konnten die kleinen Sportler ab 11 Uhr zeigen, wie gut sie unterschiedliche Disziplinen beherrschen. So mussten die Mädchen und Jungen im Alter von etwa vier bis sieben Jahren sechs verschiedene sportliche Stationen durchlaufen. Los ging es für sie mit einem Lauf über 50 Meter. Hierbei stand allerdings nicht die benötigte Zeit im Vordergrund, sondern dass sie die 50 Meter laufen können, ohne anzuhalten. Bei der zweiten Station ging es um das zielgenaue Werfen eines Balles in dafür vorgesehene Behälter. Station drei verlangte einiges an Geschick von den Lütten, denn sie sollten einen Fluss (dargestellt durch eine blaue Sportmatte) überqueren. Als nächstes mussten die kleinen Sportsfreunde einen Weitsprung absolvieren. Nach einem Zickzacklauf in Station fünf, galt es in der letzten Prüfung über einen Schweb-

balken der auf der Erde lag zu balancieren. Am Ziel angekommen wurde jedes der 40 teilnehmenden Kinder mit einer Urkunde sowie mit einer Siegermedaille belohnt. Zudem gab es für die jungen Sportler ein kleines Geschenk aus einer Schatztruhe, mit dem ihr Einsatz gewürdigt wurde.

Für die älteren Kinder (Jahrgang 2009 bis 2012) ging es anspruchsvoller zu. Hier wurde der 50 Meter-Lauf mit der Uhr gestoppt und auch beim Ball- und Speerwurf wurde genau nachgemessen. Auch hier erhielten die 20 Teilnehmer eine Urkunde, die sie an diesen Jubiläumstag noch lange erinnern wird. Sportlich zeigten sich auch die Damen der Zumba-Gruppe, die ihre Sportart den Zuschauern näher bringen wollten. Der größte Wunsch der Damen ist es, dass ihre reine Frauengruppe eine gemischte Zumba-Gruppe wird. Kulinarisch wurde das Fest mit verschiedenen Speiseangeboten von Nicole Wichmann und dem Team des Sportlerheims Langwedel abgerundet.

AFF



## CC Stadtgarde ging auf's Wasser

Nach ein paar Jahren Pause, hieß es am 19. Juni beim Carneval-Club Stadtgarde von 2008 e.V. endlich wieder Leinen los! Die Stadtgarde startete zu ihrer traditionellen Kanutour auf der Stör. Mit neun Booten ging es von Arpsdorf über Willenscharen nach Kellinghusen. Morgens noch Weltuntergang, klarte beim Eintreffen der Teilnehmenden der Himmel auf. Die Boote konnten zu Wasser

gelassen werden und gut gelaunt paddelte der Tross los. Was der Präsident Karsten Rüchel und die Teilnehmer nicht ahnen konnten, war der Zustand der Stör. Bäume und Sträucher, die nach den Stürmen der letzten Jahre nicht weggeräumt wurden, sorgten für so manches Hindernis, so dass es eine anspruchsvolle Tour wurde. Trotzdem kamen alle ohne besondere Vorkommnisse und trocken nach zwei Stunden am ersten Etappenziel in Willenscharen an. Nur der Präsident Karsten Rüchel und der Kapitän Thorsten Will waren der Meinung, drei Mal unter dem Boot nachsehen zu müssen, ob noch alles in Ordnung war. Nach einem gemütlichen Grillen mit leckerer Wurst von der Schlachtereier Beth aus Nortorf und diversen tollen Salaten, ging es dann mit trockener Kleidung weiter nach Kellinghusen. Nach gut einer Stunde erreichten die ersten bereits das Ziel. Alle kamen unfallfrei an. Zum Abschluss gab es dann noch Kaffee und leckere selbstgebackene Kuchen ehe ein toller Tag auf der Stör zu Ende ging.

Alle 40 Teilnehmer und Helfer freuen sich schon auf das nächste Jahr, wenn es wieder heißt: Leinen los, die Stadtgarde sticht in „See“!





## Spiel-Spaß und jede Menge Wasser Spiel ohne Grenzen im Freibad Bokel

Die Teams: Benjamin Bierchen, die Brammeraner, Team Inteam, Team A.L.L.E., die DLRG, Team VFL, Team Feuerwehr und die Oldtimer (v.l.) sowie Spielleiter Rolf Godt (vorne).

Seit 55 Jahren besteht bereits das Freibad in Bokel und seit 20 Jahren gibt es den Schwimmbad-Förderverein A.L.L.E., logisch, dass das ein guter Grund zum Feiern war. Und dies tat das Team des Fördervereins mit allen Badegästen, am Sonnabend, den 18. Juni ab 14 Uhr. Nach einer kurzen Eröffnungsansprache des Vorsitzenden (Rolf Godt) und des Bürgermeisters (Ralf Horstmann) konnte die Party, zu der an diesen Tag alle freien Eintritt hatten, losgehen. Von 14 bis 16 Uhr kamen die jüngsten Badenixen und Wassermänner mit einem großen Piratenfest auf ihre Kosten. Die Kleinen wurden mit lustigen Wasserspielen und Kinderschminken beschäftigt, während Mama und Papa mit Kaffee und Kuchen die Sonne genießen konnten. Anschließend zeigte die DLRG Nortorf an sechs verschiedenen Mitmachstationen die Arbeit der DLRG. Hieran beteiligten sich viele Besucher und lernten neben Befreiungsgriffen auch das Schwimmen in Kleidung sowie das Tieftauchen nach einem fünf Kilogramm schweren Ring kennen. Ab 18 Uhr folgte der eigentliche Höhepunkt des Tages, das in Bokel schon legendäre „Spiel ohne Grenzen“, bei dem es neben Geschicklichkeit natürlich auch um viel Wasser ging. Zu diesem Spaß hatten sich acht Mannschaften, die unterschiedlicher nicht sein konnten, mit teilweise fantasievollen Namen angemeldet.

Mit dabei war das Team A.L.L.E., das Team Oldtimer, das Team Feuerwehr, das Team DLRG, das Team Brammeraner, das Team Inteam, das Team Verein für Leibesübungen (VFL) Bokel und aus Groß Vollstedt das Team Benjamin Bierchen. Die toll gestylten Starter erwarteten sechs spannende und lustige Spiele. So mussten zum Beispiel von jedem Team drei Spieler ins Kinderbecken, um dort 250 kleine Geldmünzen zu finden. In einem weiteren Spiel mussten mit wassergefüllte Schüsseln über dem Kopf der Spieler weitergegeben werden, wobei so manche Wasserdusche auf die Spieler herab rauschte. Eine weitere Aufgabe bestand darin, im großen Schwimmbecken kleine Plastikbälle zu sammeln. Nun kann man sich vorstellen, was mit dem Wasser des Beckens passiert, wenn sich etwa 45 Personen schnell hinein stürzen ... und so erwischte eine kleine Dusche auch so manchen Zuschauer. Das Auswerten der verschiedenen Spiele ergab, dass das Team Oldtimer mit 42 Punkten auf den ersten Platz kam, gefolgt vom Team Feuerwehr mit 41 Punkten. Den dritten Platz teilten sich die beiden Teams VFL Bokel und DLRG mit jeweils 38 Punkten. Nach zwei lustigen Stunden ging es für alle großen und kleinen Wasserratten noch bis weit nach Mitternacht mit dem Moonlight-Schwimmen im beleuchteten Schwimmbad weiter. AFF

[www.BesserMiteinander.de](http://www.BesserMiteinander.de)

Praxis für Paar-, Einzel- und Sexualtherapie

**Silvia Hahn**

Heilpraktikerin für Psychotherapie



Jetzt auch  
Beratung per  
Telefon &  
Videochat



- Coaching
- Einzeltherapie
- Paarberatung
- Gespräche

Nikolaus-Otto-Straße 8c  
24783 Osterrönnfeld

0176 / 43 49 10 29  
info@BesserMiteinander.de

© KeraBild



## GUTSCHEIN - GUTSCHEIN

für 1 kostenlose Hörprüfung  
u. kostenlosen Hörgerätetest

**Wir bieten Ihnen alle Dienstleistungen  
rund ums Hören:**

Hörgeräteanpassungen, Zubehör,  
Reparaturen und Gehörschutz.

*Wir freuen uns auf Sie!*

Herbergstraße 10, Nortorf  
Tel. 0 43 92 / 84 00 85

Lindenstraße 23, Hohenwestedt  
Tel. 0 48 71 / 76 39 18

© NortorfRegional





## Fünf Aukruiger Vereine wurden mit Spendensumme bedacht

Wolfgang Tietz (Motorclub Aukrug), Petra Dau (Aukrug Marketing), Bürgermeister Jochen Rehder, Harald Junge (Feuerwehr), Stefanie Orchard (Landfrauen), Anna Wisniewski, Joachim Mrotzek, Birgit Quade (Landfrauen) (stehend v.l.) sowie Gerd Quednau (Segelflieger Aukrug) und Carsten Kreutz (TSV Aukrug) (vorne).

Große Freude herrschte bei fünf Aukruiger Vereinen, als am Mittwoch, den 22. Juni die Betreiber des Windparks fünf Schecks mit einer Gesamtsumme von 3.000 Euro mitbrachten und überreichten. Zustande gekommen ist diese Summe aus den Einnahmen des Windparkfestes auf der Viertshöhe, das bereits am 15. Mai stattfand. An diesem Tag lud die Betreibergemeinschaft, die sich aus der Gemeinde Aukrug sowie der Firma „WindStrom Erneuerbare Energien GmbH & Co. KG“ zusammensetzt, zu diesem Fest ein. Unterstützung erhielten sie dabei von einigen ortsansässigen Vereinen.

So war der „Turn- und Spielverein Aukrug von 1922 e.V.“, der erst vor wenigen Tagen seinen 100. Geburtstag feierte, mit einigen Sportaktivitäten dabei. Hier konnten die Besucher auf eine Torwand schießen und sich im Bogenschießen üben. Ein weiterer Verein, der Motorclub Aukrug (ADAC), stellte verschiedene Oldtimer zur Schau und auch die Freiwillige Feuerwehr Aukrug war mit zahlreichen Kameraden auf der Viertshöhe vertreten. Die Feuerwehrleute zeigten ihr umfangreiches und auch gefährliches Handwerk mit dem Feuer. Ein weiterer Höhepunkt war eine Gondel, die an dem Seil eines Autokrans befestigt war und die Gäste in

die luftige Höhe von etwa 80 Meter hob, aber auch das Segway fahren wurde von den Besuchern super angenommen und ausprobiert.

Große Unterstützung erhielten die Veranstalter von den Landfrauen aus Aukrug, die für dieses Fest die tollsten Torten und Kuchen zubereiteten. Der Erlös aus dem Speisen- und Getränkeverkauf, immerhin

eine Summe von 2.500 Euro, wurde durch den Geschäftsführer der WindStrom Niederlassung Oyten, Joachim Mrotzek und seiner Assistentin Anna Wisniewski, auf eine runde Summe von 3.000 Euro aufgestockt und wie folgt an die Vereine verteilt: Die Freiwillige Feuerwehr Aukrug erhielt 1.000 € und jeweils 500 € erhielten die Segelflieger aus Aukrug, der Motorclub Aukrug, der TSV Aukrug sowie die Pfadfinderschaft Aukrug.

AFF

# WASCHIK

*Wir gratulieren Ralph Siebert  
zum Jubiläum.  
Schön, das Du zu unserem Team gehörst.*

© NortoffRegional

**Eichenallee 1**  
**24589 Nortorf**  
**Tel. 04392 / 91 700**  
**Fax 04392 / 91 70 13**

## Bestattungen Staben

Erd- Feuer- und Seebestattung  
Bestattungsvorsorge  
[www.bestattungen-staben.de](http://www.bestattungen-staben.de)



Jürgen Staben



Ole Staben

Herbergstraße 10  
24589 Nortorf  
Tel.: 04392 5246  
Tel.: 04394 723  
[info@bestattungen-staben.de](mailto:info@bestattungen-staben.de)



## 30 Jahre im Dienst der Kunden beim Fahrzeugdienst Nortorf Alter und neuer Chef beglückwünschten Jubilar

Seit genau 30 Jahren arbeitet Ralf Fischer beim Fahrzeugdienst Nortorf in Schülp. Diesen Anlass nutzte der Geschäftsführer Jens Ratjen, um mit dem Jubilar und den Kollegen am Mittwoch, den 15. Juni zu feiern.

Seine Ausbildung zum Kraftfahrzeugmechaniker absolvierte der 54-jährige von 1984 bis 1987 in der Kraftfahrzeugwerkstatt Gerken in Neumünster, in der er bis zu seiner Bundeswehrzeit (1989) als Geselle Erfahrungen sammeln durfte. Während seines 15-monatigen Wehrdienstes durfte sich Fischer in Hamburg und Neumünster bei einer Fernmeldeeinheit um die kompanieeigenen Kraftfahrzeuge kümmern. 1991, nach absolvierter Grundwehrzeit, ging es für eine Weile zurück in den früheren Lehrbetrieb, in dem Ralf Fischer noch sechs Monate als Kraftfahrzeugmechaniker arbeitete und so seine erworbenen Fachkenntnisse vertiefen konnte. 1992 wechselte der gebürtige Kieler den Arbeitsplatz und fing am 15. Juni 1992 in Schülp bei Nortorf in der Werkstatt des Fahrzeugdienstes Nortorf, bei Karl-Peter und Maren Ahrendt, als Kfz-Mechaniker an. Hier bearbeitete er überwiegend Personenkraftwagen. Während seiner langen Dienstzeit beim Fahrzeugdienst Nortorf belegte Fischer Weiterbildungskurse bei Daimler Benz in Stuttgart und in Dortmund und bildete sich zum Diagnose-Techniker weiter. Ralf Fischer hat sich in den vergangenen Jahren mit allen Fahrzeugmarken beschäftigt und bearbeitet alle Störungen in neuen und alten Fahrzeugtypen. In seinem großen Arbeitsumfeld beschäftigt er sich am liebsten mit Bremsanlagen sowie mit allen Arten von Wartungsarbeiten. Ralf Fischer ist bei seinen Kollegen sowie bei Jens Ratjen und Julia Kalina,

der neuen Firmenleitung, ein angesehener Mitarbeiter, auf den man sich stets verlassen kann. Und so ist es nicht verwunderlich, dass es sich selbst sein ehemaliger Chef, Karl Peter Ahrendt, nicht nehmen ließ und an diesem Tag zum Gratulieren vorbeischaute. Auch von den Kunden wird Fischer mit seinen guten Fachkenntnissen und seiner Zuverlässigkeit sehr geschätzt. Viele Kunden fragen bei der Anmeldung ihres PKW direkt nach ihm. AFF

Jens Ratjen (links) und Karl-Peter Ahrendt (rechts) beglückwünschten Ralf Fischer für seine 30-jährige Treue zum Fahrzeugdienst Nortorf.

**Reformwaren**  
**Drogeriewaren**  
**Parfümerie**  
**Fotoarbeiten**  
**Fotokopien**

• Naturarznei • Nahrungsergänzung  
• Reinigungsmittel • Waschmittel • Haushalt  
• Naturparfüm • Naturkosmetik • Dekorative Kosmetik  
• Biometrische Passbilder • Vergrößerungen • Abzüge

**DROGERIE** *Klinder*

Reformwaren · Drogerie · Parfümerie · Fotoarbeiten

Poststr. 6 · 24589 Nortorf · Telefon (04392) 2261  
Öffnungszeiten: Mo - Fr 8.30-18.00 Uhr · Sa 8.30-13.00 Uhr

Reformhaus

100 Jahre R+V

[www.vr-sl-mh.de](http://www.vr-sl-mh.de)

Hätte, hätte Fahrradkette.  
Auf Nummer sicher fahren mit  
der R+V-Kapital-UnfallPolice.  
Morgen kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

Weltweiter Schutz und finanzielle Absicherung nach einem Unfall bei gleichzeitig sicherer Geldanlage mit Verzinsung.

**R+V**

**VR Bank**  
Schleswig-Mittelholstein eG



## 140 Anmeldungen zum Vogelschießen in Gnutz

Die Königspaare des Gnutzer Vogelschießens

Endlich konnte wieder das traditionelle Vogelschießen auf der Sportanlage in Gnutz stattfinden. Am 11. Juni 2022 wurde bei strahlendem Sonnenschein die Spiele um die Königswürde durchgeführt. An dem Vogelschießen dürfen alle Gnutzer Kinder sowie alle auswärtigen Kinder, die in Gnutz zur Schule gehen, teilnehmen. In diesem Jahr konnte das Orga-Team um Sabrina Lucht und Sonja Boetel-Schneede 140 Anmeldungen von Kindern im Alter zwischen einem und 16 Jahren entgegennehmen. Im Vorwege wurden Preise für die jeweiligen Altersgruppen besorgt. Da in diesem Jahr keine Straßensammlung durchgeführt werden konnte, hat die Gemeinde beschlossen, die Kosten für das Vogelschießen komplett zu übernehmen.

Doch der Höhepunkt des Vogelschießens ist das Aufrufen der Königspaare, die im Anschluss an die Spiele „gekrönt“ werden. Fol-

gende Königspaare durften beim Umzug, der am Nachmittag durch Gnutz führte, auf der Kutsche sitzen:

|                |                                    |
|----------------|------------------------------------|
| Vorschule:     | Emely Oliver & Hannes Knobloch     |
| 1. Klasse:     | Mira Mehrens & Richard Baasch      |
| 2. Klasse:     | Lia Siebken & Mats Götsche         |
| 3. Klasse:     | Thea Plähn & Raffael Otto          |
| 4. Klasse:     | Leyla Skibbe & Ben Tyler Burchardt |
| 5.-7. Klasse:  | Luna Ameling & Jarno Rohwer        |
| 8.-10. Klasse: | Wanda Weber & Lukas Winter         |

Nach dem Umzug fand auf dem Schulhof noch ein Kinderfest mit verschiedenen Spielen statt. Gleichzeitig präsentierten der Kindergarten und die Privatschule bei einem Tag der offenen Tür ihre Arbeit und ihre Räumlichkeiten der interessierten Öffentlichkeit.

## Langfristig gutes Klima in Ihrem Fahrzeug



Klimaservice auch ohne Termin möglich.

FAHRZEUGTECHNIK  
**GERLACH**

Borgdorf-Seedorf

Tel. 04392 - 911 60 44  
www.fahrzeugtechnik-gerlach.de

Wir suchen in Teilbereichen rund um Nortorf



zum Beispiel für  
Nortorf,  
Borgdorf-Seedorf,  
Timmaspe, Krogaspe

Dann melden Sie sich unter 04331-868988 oder per E-Mail an info@nortorf-regional.de

**nortorfregional**

...mehr Information für Stadt und Land!

|                                          |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
|------------------------------------------|--------------------------------------------|---------------------------------------|----------------------------------------|-------------------------------------------|----------------------|-------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|--------------------------------------------|-------------------------------|----------------------------------|-------------------|------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------|
| enthalt-<br>sam le-<br>bender<br>Mensch  |                                            | franzö-<br>sischer<br>Maler<br>(Paul) |                                        | persönl.<br>Fürwort<br>(zweite<br>Person) | unge-<br>setzlich    | Nachbar-<br>staat<br>des Iran | Zimmer                               | Gewürz-,<br>Heil-<br>pflanze | Veran-<br>staltung,<br>Ereignis<br>(engl.) | Schluss                       | Ausruf<br>der Verwun-<br>derung  | Himmels-<br>wesen | Ausflug,<br>Reise            | Anrede<br>und Titel<br>in Groß-<br>britannien | ge-<br>zantes<br>Werkzeug |
| Unpar-<br>teischer<br>b. Sport<br>(Kzw.) | 10                                         |                                       |                                        |                                           |                      |                               | italie-<br>nisches<br>Wirts-<br>haus |                              |                                            |                               |                                  |                   | Halbton<br>über f<br>(Musik) |                                               |                           |
| Manns-<br>bild,<br>Bursche               |                                            |                                       |                                        |                                           | flüstern,<br>murmeln |                               |                                      |                              |                                            |                               | Haupt-<br>stadt<br>der<br>Türkei |                   |                              | 8                                             |                           |
|                                          |                                            | Frau<br>Jakobs<br>im A. T.            |                                        |                                           |                      |                               | Bezie-<br>hung;<br>Zusam-<br>menhalt |                              |                                            |                               |                                  |                   | Über-<br>bringer             |                                               | Fluss<br>zur<br>Donau     |
| Spaß,<br>Ver-<br>gnügen<br>(ugs.)        |                                            |                                       | 11                                     | Meeres-<br>ufer                           |                      |                               |                                      |                              |                                            | verblei-<br>bend,<br>restlich |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| Gebühr;<br>Schätz-<br>wert               | Medi-<br>ziner                             |                                       | Verbin-<br>dungs-<br>linie,-<br>stelle |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| Opern-<br>sängerin:<br>... Netrebko      |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
|                                          |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| Boden-<br>fläche,<br>Gelände             |                                            | früherer<br>Lanzen-<br>reiter         |                                        | Haus-<br>halts-<br>plan                   |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
|                                          |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| weib-<br>liches<br>Pferd                 | Boden-<br>vertie-<br>fung                  |                                       | Zupf-<br>instru-<br>ment               |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| antikes<br>arab.<br>König-<br>reich      |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
|                                          |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| Ältesten-<br>rat                         | ugs.: in<br>Ordnung<br>(ameri-<br>kanisch) |                                       | also,<br>folglich<br>(latei-<br>nisch) |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| Schlaf-<br>stelle<br>auf<br>Schiffen     |                                            | 2                                     |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
|                                          |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| Ver-<br>zierung                          | Groß-<br>mutter                            |                                       | griechi-<br>sche<br>Sporaden-<br>insel |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
|                                          |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| Wirt-<br>schafts-<br>embargo             | 3                                          | Zeit-<br>messer                       | Riesen-<br>schlange                    | kleines<br>Krebs-<br>tier                 |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
|                                          |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| Erich-<br>tung ei-<br>nes Ge-<br>bäudes  | Haus-<br>vorbau                            |                                       | früheres<br>russ.<br>Längen-<br>maß    | Gerte                                     |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
|                                          |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| scharf<br>tadeln                         |                                            | lang-<br>schwän-<br>ziger<br>Papagei  | Abkür-<br>zung für<br>Ortsteil         | Besucher                                  |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| Gemüse-<br>pflanze                       |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| Beste,<br>Siegerin                       |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |
| Empfeh-<br>lung                          |                                            |                                       |                                        |                                           |                      |                               |                                      |                              |                                            |                               |                                  |                   |                              |                                               |                           |

Komm doch auf einen Sprung vorbei!

Steinschlagreparatur \* 0.0 €



\*Scheibenreparatur bei vielen Teilkaskoversicherungen kostenlos!

- Neuwagen
- Jahreswagen
- Werkstatt-Service
- Scope-Diagnose
- Klimaanlage
- Autowäsche
- Fahrzeugaufbereitung
- TÜV & AU
- Hol- und Bringservice
- Reifen-Service & Lagerung

**Car Diagnose**

**Ford Autohaus Hünker GmbH**

Itzehoer Straße 84, 24589 Nortorf  
Tel. 04392/1627 [info@autohaus-huenker.de](mailto:info@autohaus-huenker.de)





## „Happy Birthday“ Freiwillige Feuerwehr Timmaspe 100 Jahre aktiver freiwilliger Brandschutz in Timmaspe

Oberbrandmeister Jörn Klamma, Bürgermeisterin Meike Derner und Hauptbrandmeister Karsten Pingel begrüßen die Gäste zur 100-Jahr-Feier.

Am Sonnabend, den 4. Juni beging die Freiwillige Feuerwehr Timmaspe bei Kaiserwetter ihren 100. Geburtstag. Für diese große, runde Geburtstagsfeier wurde die Straße Sandkamp extra in Höhe der Feuerwache gesperrt

und zu einem großen Festplatz erklärt. Die 50 Feuerwehrleute, die unter dem Kommando von Karsten Pingel und Jörn Klamma stehen, waren auf diesen besonderen Tag bestens vorbereitet. So wurde ein großer Bierwagen aufgestellt und die Frauen der Kameraden spendeten über 50 verschiedene Torten. Eröffnet wurden die Feierlichkeiten durch Timmaspes Bürgermeisterin Meike Derner, die sich als Dienstherrin eng mit der Feuerwehr verbunden sieht. Als Ehrengäste befanden sich neben dem Amtsvorsteher Bernd Irps auch die Bürgermeisterin Gabriele Mester und die Bürgermeister Nils Höfer, Markus Mehrens, Jens Böcker und Ralf Horstmann unter den Feiernden. Die Grüße der 16 weiteren Feuerwehren sowie der drei Jugendwehren überbrachte Amtwehrführer Marco Böttiger. Die Grüße des Kreisfeuerwehrverbandes hingegen überreichte Julia Schrandt. Als kleine Besonderheit wurden die beiden Feuerwehranwärter Jannik Rohwer und Corwin Kühl von Wehrführer Pingel in den aktiven Dienst befördert und der Feuerwehrmann Lukas Ulrich wurde für zehn Jahre aktiven Dienst in der Feuerwehr Timmaspe mit einer Spange ausgezeichnet.

aufregenden Teil der Feier über. Für die Kinder stand neben einer großen Hüpfburg ein Zielwasserspritzen auf dem Programm. Ebenso konnten verschiedene Feuerwehrfahrzeuge besichtigt werden: Die Feuerwehr Timmaspe stellte ihre beiden Fahrzeuge, das Löschfahrzeug (LF) 10 und das LF 8 zur Schau. Nortorf brachte die schon legendäre Oma-Feuerwehr und die große Drehleiter mit. Die Gemeinde Krogaspe beteiligte sich ebenfalls an der Ausstellung und zeigte Ausrüstungen aus früheren Zeiten: Einen historischen Feuerwehrtraktor sowie einen Tragkraftspritzen-Anhänger. Ferner durften die Besucher die Arbeitsbekleidung der Feuerwehr anlegen und sich sogar mit einem Atemschutz ausstatten. Dabei konnte so mancher Besucher erfahren, wie schwer die Arbeit der Feuerwehrleute im Einsatz sein kann. Mit Kaffee und Kuchen und einem Standkonzert des Feuerwehrmusikzuges ging der gemütliche Nachmittag in den Abend über, der nach einer fröhlichen, geselligen Feier mit Tanz irgendwann am frühen Sonntagmorgen endete.

AFF

Nach den erfolgten Ansprachen, die von etwa 120 Besuchern aufmerksam verfolgt wurden, ging es zum gemütlichen und auch



### Tierärztliche Praxis

für Groß- und Kleintiere

**Dr.med.vet. Boris Sülzle**  
Master of Small Animal Science  
GPCert SAS (Kleintierchirurgie)

**Dr.med.vet. Karoline Sülzle**  
GPCert Cardiology

**Besondere Leistungen:** - Endoskopie (u.a. Kastration der Hündin)  
- Herzultraschall (Hund/Katze)

Schülper Gang 6  
24589 Nortorf  
Tel. 04392 - 1088  
[info@tierarztpraxis-nortorf.de](mailto:info@tierarztpraxis-nortorf.de)  
[www.tierarztpraxis-nortorf.de](http://www.tierarztpraxis-nortorf.de)

**Öffnungszeiten:**

|                  |                                        |
|------------------|----------------------------------------|
| Montag - Freitag | 08:00 - 13:00 Uhr<br>14:00 - 18:00 Uhr |
| Samstag          | 09:00 - 12:00 Uhr                      |

## Kleintierklinik Wasbek GmbH & CO. KG



### Kleintierklinik & Fachtierarztpraxis

**Terminsprechstunde:** Mo.–Sa.  
(nach Vereinbarung)

**Notfallsprechstunde:**  
Montag bis Freitag 9–18 Uhr  
(ohne Voranmeldung)

**24-h-Notdienst:** T. 04321/66006  
(mit Voranmeldung)

**Bahnhofstraße 46 • 24647 Wasbek**  
Tel. 0 43 21 / 66 00 6  
Fax 0 43 21 / 69 40 6  
[info@kleintierklinik-wasbek.de](mailto:info@kleintierklinik-wasbek.de)  
[www.kleintierklinik-wasbek.de](http://www.kleintierklinik-wasbek.de)



# Hier können Sie Preise im Gesamtwert von 100,- € gewinnen

... wenn Sie den unter der Lupe dargestellten Ausschnitt der richtigen Anzeige zuordnen, die Sie in dieser Ausgabe des **nortorfregional** finden können. Dann schneiden Sie die gefundene Anzeige aus, tragen noch Ihre Adresse und Telefonnummer ein und geben das Ganze bis spätestens

**15. Juli 2022** in dem Geschäft ab, dessen Adresse Sie nun aus der Anzeige ersehen. Oder Sie nehmen eine Postkarte zur Hand, kleben die Anzeige auf und ab damit! Sie nehmen dann an der Verlosung teil und werden telefonisch benachrichtigt, wenn Sie gewonnen haben.



Vorname/Name: \_\_\_\_\_ Alter: \_\_\_\_\_ Jahre

Straße: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_ E-Mail: \_\_\_\_\_

Mit Abgabe des TeilnahmeCoupons erklären Sie sich damit einverstanden, dass Ihr Name mit Wohnort in einer der nächsten Ausgaben des Nortorf Regional sowie im Internet veröffentlicht wird. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



## Malerarbeiten von A bis Z

info@malerservice-struve.de

*Wer uns findet, findet uns gut & fair!*

Gleich anrufen unter 01 70/99 40 111



**KANALBLATT**

**nortorfregional**

**VERLAGSHAUS**

...mehr Information für Stadt und Land!

OSTERRÖNFELD

Telefon 04331 86 89 88 · info@kanalblatt.com · info@nortorf-regional.de

## Rätsellösung 06/22



## Impressum

### Herausgeber:

Verlagshaus Osterrörfeld, Inh. Torsten Boger e.K.  
Nikolaus-Otto-Straße 12, 24783 Osterrörfeld  
Telefon: 04331-86 89 88, Telefax: 04331-86 89 89  
Email: info@nortorf-regional.de,  
www.nortorf-regional.com

### Redaktions- und Anzeigenleitung:

Heike Strahl  
Telefon: 04331-86 89 88, Email: info@nortorf-regional.de

### Anzeigenberatung:

Andrea Conrad  
Telefon: 04331-86 89 87, Email: vertrieb@nortorf-regional.de

### Satz und Gestaltung:

Heike Voß  
Email: grafik@nortorf-regional.de

### Auflage:

10.000 Exemplare

### Druck:

Rendsburger Druck & Verlagshaus GmbH & Co. KG,  
Nikolaus-Otto-Straße 12, 24783 Osterrörfeld

### Nächster Erscheinungstermin:

05.08.2022

### Anzeigen- und Redaktionsschluss:

28.07.2022

Das Nortorf Regional ist ein Informations- und Mitteilungsblatt und erscheint immer um den 1. des Monats. Es wird an bestimmten Orten im Großraum Nortorf kostenlos ausgelegt. Sämtliche im Verlag gestaltete Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit ausdrücklicher schriftlicher Genehmigung des Verlags anderweitig verwendet werden. Mit Namen und Signum des Verfassers gekennzeichnete Artikel sind nicht unbedingt Meinung der Redaktion. Herausgeber und Redaktion setzen voraus, dass der Autor Inhaber der Urheber- und Verwertungsrechte hinsichtlich sämtlicher Bestandteile der Einsendung ist.



## Juli 2022

Astrologe Martin A. Banger - Telefon 04334 - 18 10 00

## Widder

Diese Zeit steht für Sie im Zeichen gesteigerter körperlicher und geistiger Aktivität. Sie können Anliegen regeln, für die Ihnen vor kurzem noch die Energie fehlte und ganz nebenbei noch Spannungen zwischen sich und anderen bereinigen. Planen und Ordnen fällt Ihnen allerdings leichter als sich um die Liebe zu kümmern. Vielleicht sollten Sie dieser gerade deshalb etwas mehr Aufmerksamkeit schenken.

## Stier

Die Versuchung mag naheliegen, von einer besseren Zeit und großartigen neuen Zielen zu träumen, doch das wird Sie kaum weiterbringen. Überprüfen Sie lieber, wo Sie Ihren Forderungen mehr Nachdruck verleihen dürfen. Sehen Sie sich vor unüberwindbare Hindernisse gestellt, sollten Sie sich mit anderen austauschen. Dann werden Sie Ihre Möglichkeiten klarer erkennen.

## Zwillinge

Beschäftigen Sie sich nur nicht länger mit der Vergangenheit als nötig. Es gilt, den Blick nach vorn zu richten und sich neuen Entwicklungen zu stellen. Sie verfügen über genügend Kraft und Entschlossenheit, Ihre Entscheidungen auch ohne fremde Hilfe umzusetzen. Im Alleingang erreichen Sie momentan sogar mehr als in der Gruppe.

## Krebs

Ihre Sterne sorgen für gute Gelegenheiten, doch die Initiative muss von Ihnen kommen. Falls Sie keine positiven Entwicklungen sehen, wird es Zeit, die eigene Einstellung zu untersuchen, die dies verhindert. Finden Sie heraus, was Ihrem Erfolg mehr im Wege steht – die Umstände oder Ihre Haltung. Damit Ihr Leben vielfältiger werden kann, lässt es sich nicht vermeiden, dass Sie sich von einigen alten Sicherheiten trennen.

## Löwe

Sie haben sich entschlossen einige Bereiche Ihres Lebens neu zu organisieren? Partnerschaftlich Sie sind dazu herausgefordert, sich klarer darzustellen und zu Ihren Erwartungen zu stehen. Dieser Monat ist gut dafür geeignet, etwas mit anderen zu klären und praktische Angelegenheiten abzuschließen. Für berufliche Neuanfänge ist es aber auf jeden Fall noch zu früh.

## Jungfrau

Setzen Sie sich beruflich ruhig etwas mehr für Ihre Sache ein, denn es sieht nicht so aus, als ob Vorgesetzte oder Auftraggeber von selbst auf Sie aufmerksam werden. Ihre Sterne sorgen für gute Gelegenheiten, doch die Initiative muss von Ihnen kommen. Falls Sie keine positiven Entwicklungen sehen, wird es Zeit, die eigene Einstellung zu untersuchen, die dies verhindert.

## Waage

Sie hinterfragen wichtige Bereiche Ihres Lebens. Lassen Sie sich nicht entmutigen, indem Sie Ihren Blick lediglich auf die Unstimmigkeiten richten. Die Zeit ist günstig, um wichtige Anliegen langsam voranzubringen. Nur für die Vertiefung von Liebesbeziehungen ist dieser Monat wenig geeignet. Eine Absage bedeutet aber noch lange nicht das Ende. Abwarten heißt das Zauberwort.

## Skorpion

Sie sind dabei, Ordnung in alle wichtigen Bereiche zu bringen. Entweder Sie trennen sich dabei von alten Plänen oder Sie setzen all Ihre Energie ein, diese doch noch zu verwirklichen. Spannungen, die sich bisher unter der Oberfläche befanden, treten ans Licht. Sollte es dabei zu Aussprachen kommen, sind diese längst überfällig. Falls Sie verhandeln oder sich präsentieren müssen, ist die Gelegenheit aber günstig.

## Schütze

Sie sehen sich vor Hindernisse gestellt und überprüfen Ihre Lage ernsthaft und gründlich. Anstatt sich aber mit erkannten Schwächen zu beschäftigen, nutzen Sie besser Ihre momentanen Stärken. Der Weg zum Erfolg kann auch mal mühsam sein. Sie haben doch wohl nichts anderes erwartet, oder? Nicht jedes Wort ist übrigens so ernst gemeint, wie es bei Ihnen ankommt.

**ELEKTROMOBILE**  
„Mobilität & Lebensqualität“

**aktiv**  
DEUTSCHLAND

Öffnungszeiten: Montag-Freitag 8-17 Uhr

**aktiv Deutschland Elektromobile GmbH & Co. KG**  
Gnutzer Str. 14 · 24589 Nortorf · Telefon 04392 91309-0 · Fax 04392 91309-10  
info@aktivdeutschland.de · www.aktivdeutschland.de

## Steinbock

Ihre Gefühle haben nicht immer recht, besonders wenn es sich dabei um grundlegende Zweifel handelt. Gerade Beziehungsstress lässt sich leichter lösen als Sie noch vor kurzem glaubten. Wenn Sie beruflich nicht so klar sehen, wie die Sache weitergeht, sollten Sie noch eine Weile abwarten. Erst in der zweiten Monatshälfte geht es wieder in kleinen Schritten voran.

## Wassermann

Ihnen stehen zwar einige Türen offen, doch zunächst sollten Sie klären, worum es Ihnen in erster Linie geht. Gerade jetzt wäre es angebracht, einen Moment innezuhalten, bevor Sie wichtige Vorhaben in Angriff nehmen. Bei allen Anforderungen, die sich für Sie ergeben, sollten Sie nebenbei auch ein wenig auf Ihre Gesundheit achten. Übertreibungen könnten sich schon bald rächen.

## Fische

Sie haben den Eindruck, nicht so genau zu wissen, wo Sie gerade stehen? Ziehen Sie sich besser nicht zu sehr zurück. Wenn es in der Beziehung nicht ganz so läuft, wie Sie es sich wünschen, sollten Sie dies nicht zum Anlass nehmen, die positiven Möglichkeiten in anderen Lebensbereichen zu übersehen. Kleine berufliche Erfolge zeigen Ihnen, dass Sie auf dem richtigen Weg sind. Kein Grund, schon jetzt zu feiern. Langfristig ist noch sehr viel mehr drin.

[www.struck-gmbh.de](http://www.struck-gmbh.de)

Für mehr  
Lebensqualität



Wir beraten Sie gerne  
zum Thema Wasserenthärtung



Ausstellung Nortorf

Telefon 04392 40 000 0  
Fax 04392 40 000 20  
Email [info@struck-gmbh.de](mailto:info@struck-gmbh.de)

Ahornweg 3  
24589 Nortorf

Öffnungszeiten:  
Montag bis Freitag 8.00 - 18 Uhr

## Angebote im Juli

Angebote gültig vom 01.07. bis 31.07.2022

**Doppelherz® 120mg  
Ginkgo**



Sie sparen:\*  
**41%**

30 Stück  
Filmtabletten

16,80 LTP

**9,95** EUR

Sie sparen\* 6,85 EUR

**Pantoprazol beta 20mg  
acid**



10 Stück  
Filmtabletten

2,56 LTP

**1,50** EUR

Sie sparen\* 1,08 EUR

**Soventol®** HydroCortison Acetat 0,5%



15 g  
Creme

9,58 LTP

**5,95** EUR

Preis je 1Kg 390,67 EUR

Sie sparen:\*  
**38%**

Sie sparen\* 3,63 EUR

**Hoggar® Night**



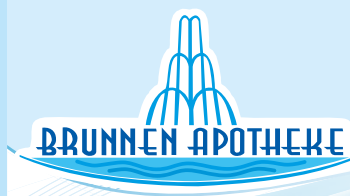
20 Stück  
Tabletten

14,49 LTP

**9,95** EUR

Sie sparen\* 4,54 EUR

Weitere günstige Angebote in unserer Monatswerbung und den Apotheken



Alle Preise in dieser Anzeige und die Angebote in der Apotheke können nicht noch einmal herabgesetzt werden. Abbildungen können vom Original abweichen. Irrtümer vorbehalten. \* Im Vergleich zum in der Lauer-Taxe gelisteten Verkaufspreis. Stand 09.06.2022. LTP = Lauer-Taxe-Verkaufspreis. Die Lauer-Taxe ist eine von allen Apotheken genutzte Datenbank, an welche die Hersteller ihre Listen-einkaufs- und Verkaufspreise melden. Die Listenverkaufspreise von apothekenpflichtigen Arzneimitteln sind dabei die Preise, welche bei Abgabe zu Lasten der gesetzlichen Krankenkassen bei Anwendung der Arzneimittelpreisverordnung zur Anwendung kämen. \*\* Im Vergleich zur unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers (UVP).

[www.brunnen-apotheke-nortorf.de](http://www.brunnen-apotheke-nortorf.de)

Brunnen Apotheke im Teldec-Park · Niedernstraße 3 · 24589 Nortorf · Tel. 04392 - 913 1966  
Brunnen Apotheke · Kirchhofsallee 2/Ecke Poststraße · 24589 Nortorf · Tel. 04392 - 27 15



**KÜCHENRUMPF**

QUALITÄT SEIT 1950

Itzehoer Straße 37 · 24589 Nortorf

Tel: 04392 - 6353 · Fax: 04392 - 5061

[www.kuechen-rumpf.de](http://www.kuechen-rumpf.de)

## GENNAT + PETERSEN



📍 Rolandskoppel 4  
24784 Westerrönfeld

☎ 043 31 / 3 76 24

📱 Mobil: 01 74 / 7 25 42 38

✉ [info@gup-werbung.de](mailto:info@gup-werbung.de)



**NEU**

NACHHALTIGE  
WANDAPPLIKATIONEN  
AUS MOOS



Lichtwerbung ■ Einzelbuchstaben ■ Fahrzeugbeschriftung  
■ Folierung ■ Bauschilder + Schilder aller Art ■ Banner ■  
Glasveredelung ■ Digitaldruck ■ Folienschriften ■ Pylonen  
■ Wartung + Umrüstung auf LED-Technik ■ und vieles mehr

[www.gup-werbung.de](http://www.gup-werbung.de)